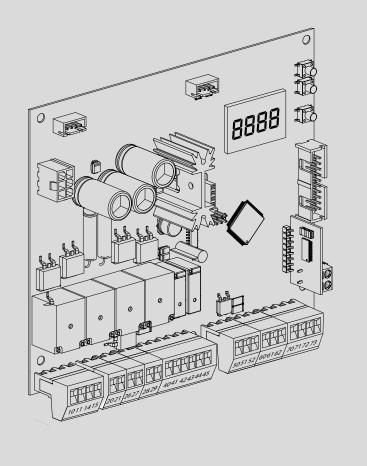
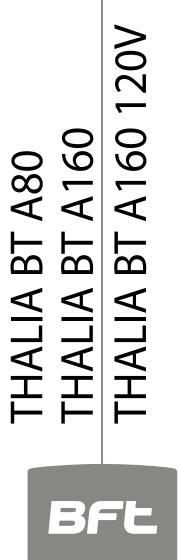




QUADRO COMANDO **CONTROL PANEL CENTRALE DE COMMANDE** SELBSTÜBERWACHENDE STEUERUNG **CUADRO DE MANDOS** BEDIENINGSPANEEL



MONTAGEANLEITUNG INSTRUCCIONES DE INSTALACION INSTALLATIEVOORSCHRIFTEN INSTALLATION MANUAL INSTRUCTIONS D'INSTALLATION ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE



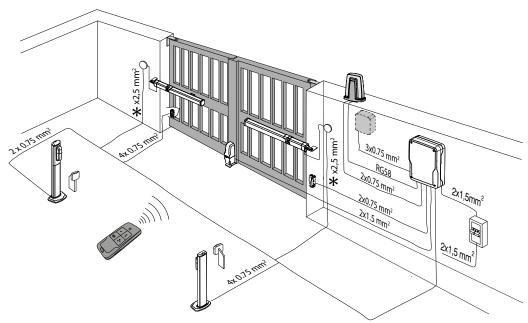


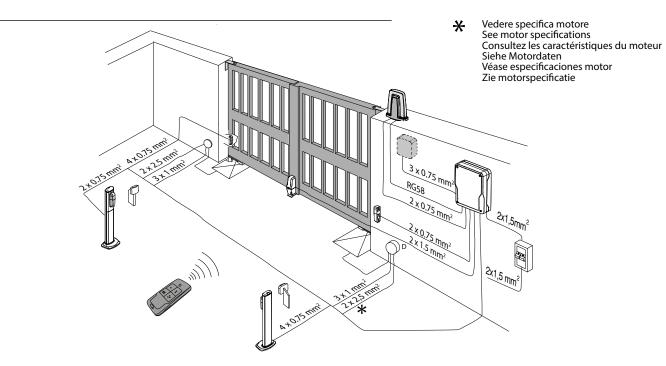


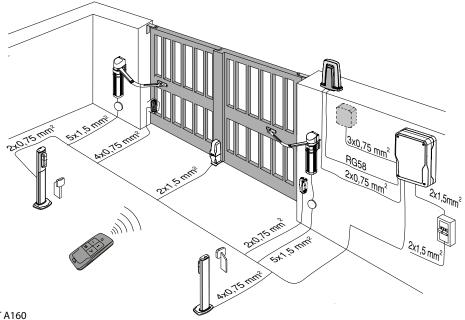


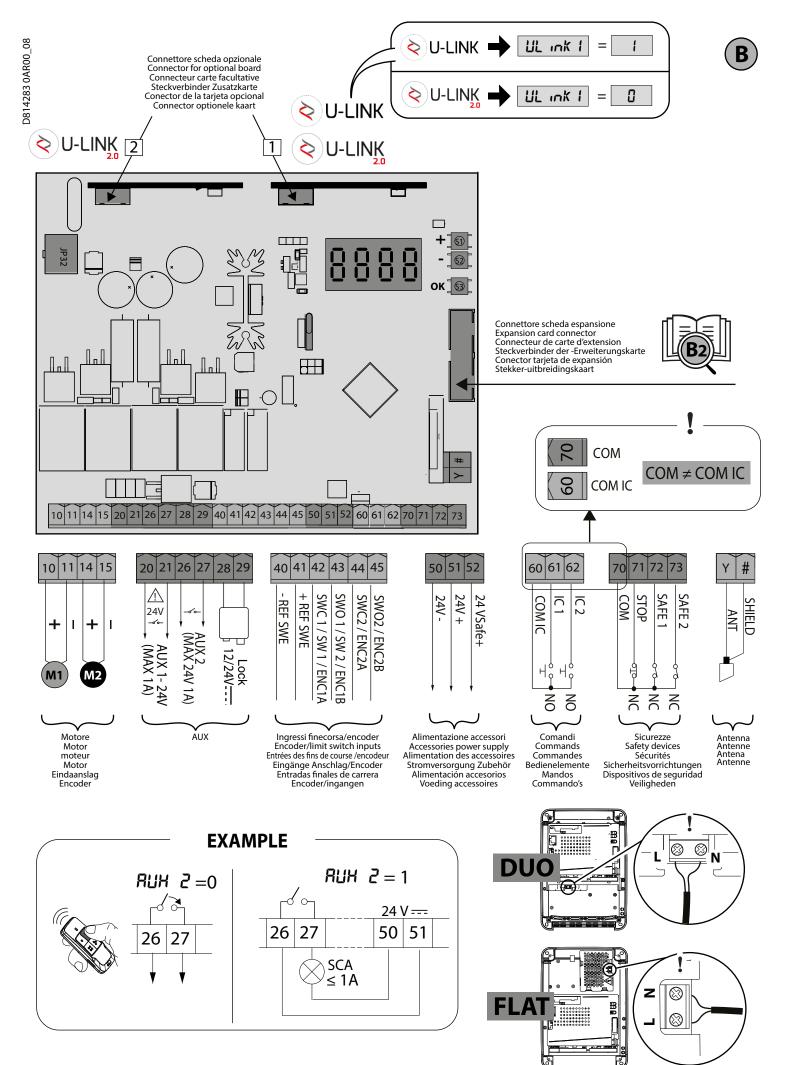


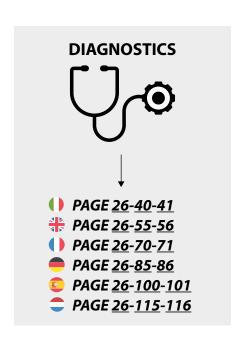


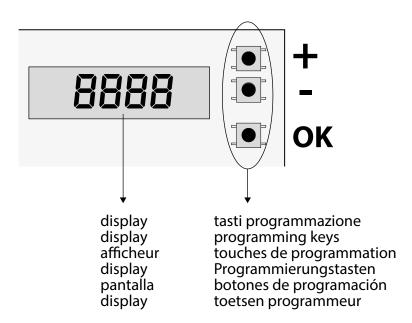


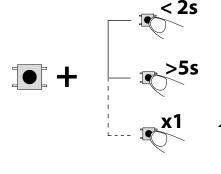








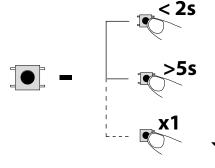




OPEN / STOP - OPEN / STOP - OUVERTURE / ARRÊT OPEN / STOP - OPEN / STOP - OPEN / STOP

Aggiungi 1° canale radio - Add 1st radio channel Ajouter 1er canal radio - 1. Funkkanal hinzufügen Agregar 1er canal radio - 1e radiokanaal toevoegen

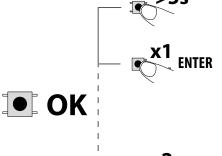
navigazione nel menù - scroll through the menu - navigation dans le menu Navigation im Menü - navegación por el menú - navigatie in het menu



CLOSE / STOP - CLOSE / STOP - FERMETURE / ARRÊT CLOSE / STOP - CLOSE / STOP - CLOSE / STOP

Aggiungi 2° canale radio - Add 2nd radio channel Ajouter 2e canal radio - 2. Funkkanal hinzufügen Agregar 2° canal radio - 2e radiokanaal toevoegen

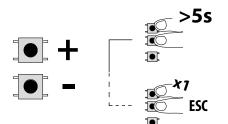
navigazione nel menù - scroll through the menu - navigation dans le menu Navigation im Menü - navegación por el menú - navigatie in het menu



avvio autoset - start autoset - lancement de l'autoset Autoset-Start - inicio autoset - autoset starten

avvio procedura guidata / conferma selezione start guided procedure / confirm selection lancement de la procédure guidée / confirmer la sélection Start des Assistenten / Auswahl bestätigen inicio del asistente / confirmar selección wizardprocedure starten / bevestig de selectie

ingresso menù avanzato - enter advanced menu entrée menu avancé - Zugang zum erweiterten Menü entrada menú avanzado - ingang uitgebreid menu



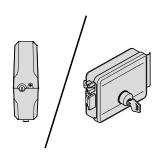
cancellazione trasmettitori - transmitters cancellation annulation des émetteurs - löschen der sender eliminación transmisores - wissen zenders

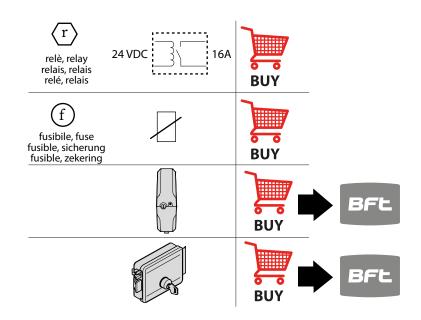
uscita menù - exit menu- sortie menu Menüabbruch - salida menú - uitgang menu

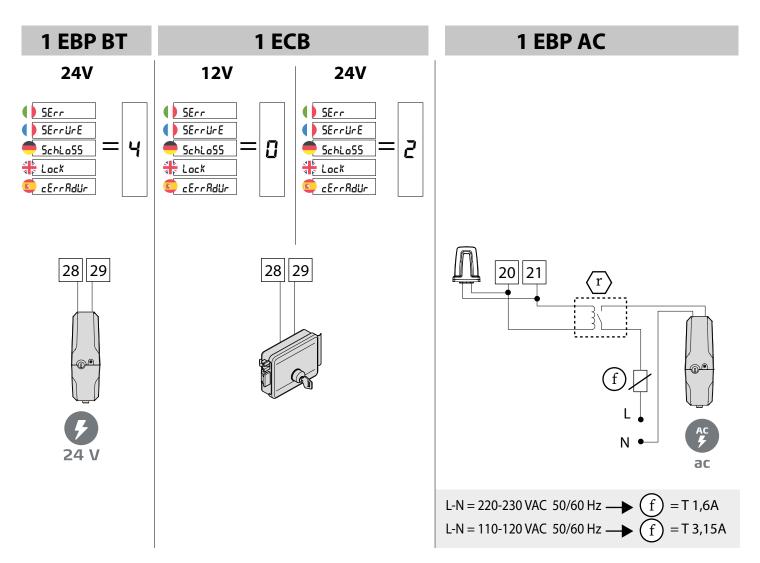
ELECTRICAL LOCK connection example



Connection Example



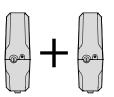


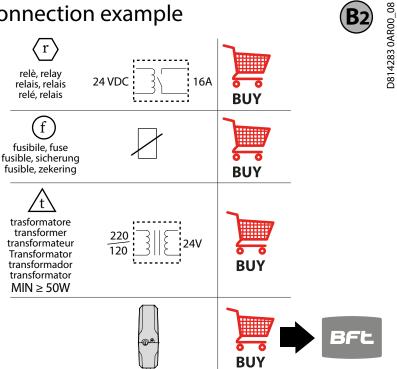


ELECTRICAL LOCK connection example



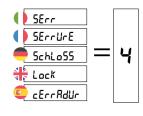


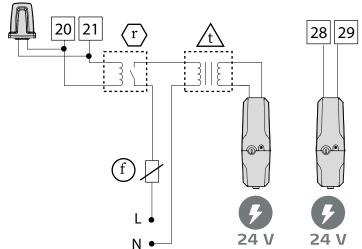


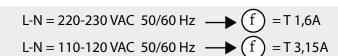


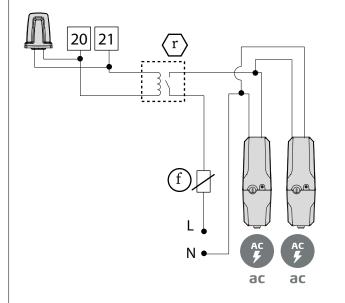
2 EBP BT

2 EBP AC





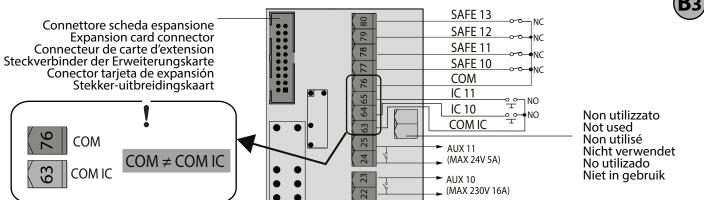




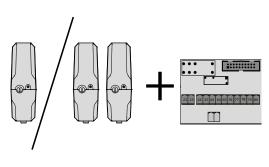
L-N = 220-230 VAC 50/60 Hz — L-N = 110-120 VAC 50/60 Hz -= T 6.3A

SCHEDA DI ESPANSIONE - EXPANSION BOARD - CARTE D'EXTENSION **ERWEITERUNGSKARTE - TARJETA DE EXPANSIÓN - UITBREIDINGSKAART**

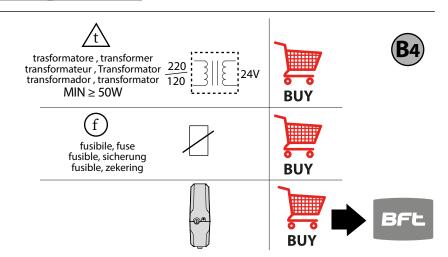








=| ნ

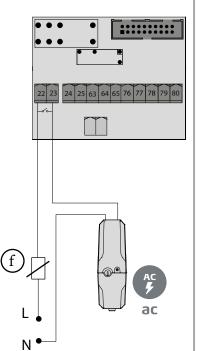


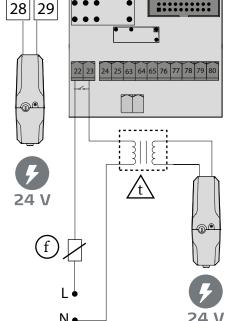


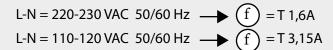
ID RUK







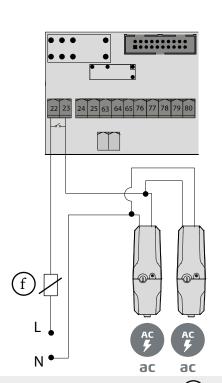




2 EBP AC

ID RUH

= 5

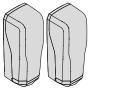


L-N = 220-230 VAC 50/60 Hz \rightarrow (f) L-N = 110-120 VAC 50/60 Hz \rightarrow (f)

SAFE 1 / SAFE 2 Connection Example







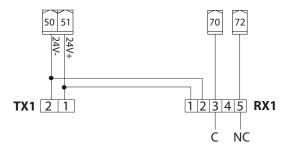


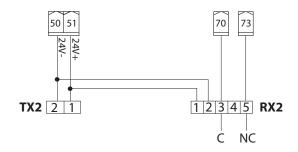
Fotocellule non verificate (Check ogni 6 mesi) Photocells not checked (Check every 6 months) Photocellules non vérifiées (contrôle tous les 6 mois) Fotozellen nicht überprüft (alle 6 Monate überprüfen) Fotocélulas no controladas (Control cada 6 meses) Fotocellen niet gecontroleerd (Check elke 6 maanden)

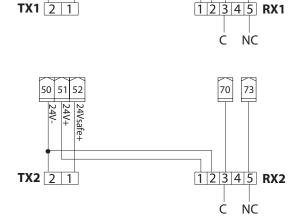


Fotocellula verificata Photocell checked Photocellule vérifiée Fotozelle überprüft Fotocélula controlada Fotocel gecontroleerd









ITALIANO

E' NECESSARIO SEGUIRE QUESTA SEQUENZA DI REGOLAZIONI:

- 1 Regolazione dei finecorsa
- 2 Autoset
- 3 Programmazione radiocomando 4 Eventuali regolazioni dei parametri / logiche

Dopo ogni modifica della posizione dei finecorsa e' necessario eseguire un nuovo

Dopo ogni modifica del tipo motore e' necessario eseguire un nuovo autoset.

Se si utilizza il menu semplificato:

- Nel caso di motori GIUNO ULTRA BT A 20 GIUNO ULTRA BT A 50 E5 BT A18 E5 BT A12 la fase 1 (regolazione finecorsa) e' compresa nel menu semplificato.
- Negli altri motori la fase 1 (regolazione finecorsa) va eseguita prima di attivare il menu semplificato.

ENGLISH

IT IS NECESSARY TO FOLLOW THIS SEQUENCE OF ADJUSTMENTS:

- 1 Adjusting the limit switches
- 2 Autoset3 Programming remote controls
- 4 Setting of parameters/logic, where necessary

After each adjustment of the end stop position a new autoset is required. After each modification of the motor type, a new autoset must be carried out

If the simplified menu is used:

- In GIUNO ULTRA BT A 20 GIUNO ULTRA BT A 50 E5 BT A18 E5 BT A12 motors: phase
- 1 (end stop adjustment) is included in the simplified menu.
- In other motors: phase 1 (end stop adjustment) must be carried out before activating the simplified menu

FRANÇAIS

VOUS DEVEZ OBLIGATOIREMENT SUIVRE CETTE SÉQUENCE DE RÉGLAGES:

- 1 Réglage des fins de course
- 2 Réglage automatique (autoset)
- 3 Programmation de la radiocommande 4 Réglages éventuels des paramètres / logiques

Chaque fois que vous modifiez la position des fins de course vous devez procéder à un nouveau autoset.

Cha

- Si vous utilisez le menu simplifié: Avec les moteurs GIUNO ULTRA BT A 20 GIUNO ULTRA BT A 50 E5 BT A18 E5 BT A12 la phase 1 (réglage fins de course) est comprise dans le menu simplifié.
- Avec les autres moteurs vous devez accomplir la phase 1 (réglage fins de course) avant d'activer le menu simplifié.

DEUTSCH

DIESE SEQUENZ DER EINSTELLUNGEN MUSS BEFOLGT WERDEN:

- 1 Einstellung der endschalter
- 2 Autoset
- 3 Programmierung fernbedienung 4 Eventuelle einstellungen der parameter / logiken

Nach jeder änderung der position der endschalter musse in neuer autoset ausgeführt

werden. Nach jeder änderung des motortyps muss ein neuer autoset ausgeführt werden.

wenn das vereinfachte menü benutzt wird:

- sein den motoren GIUNO ULTRA BT A 20 GIUNO ULTRA BT A 50 E5 BT A18 E5 BT A12 ist die phase 1 (einstellung endschalter) im vereinfachten menü enthalten.
- Bei den anderen motoren wird die phase 1 (einstellung endschalter) ausgeführt, bevor das vereinfachte menü aktiviert wird.

ESPAÑOL

ES NECESARIO SEGUIR ESTA SECUENCIA DE AJUSTES:

- Regulación de los finales de carrera
- 2 Autoset
- 3 Programación de radiomando
 4 Eventuales regulaciones de los parámetros / lógicas

Después de cambiar la posición de los interruptores de tope es necesario realizar un

Después de cambiar el tipo de motor es necesario realizar un nuevo autoset.

Si se utiliza el menú simplificado:

- En caso de motores GIUNO ULTRA BT A 20 GIUNO ULTRA BT A 50 E5 BT A18 E5 BT
- A12 la fase 1 (ajuste de interruptor de tope) está comprendida en en menú simplificado. En los otros motores la fase 1 (ajuste de interruptor de tope) se debe realizar antes de activar el menú simplificado.

NEDERLANDS

VERRICHT DE VOLGENDE REGELINGEN:

- 1 Regeling van de eindaanslagen
- Autoset
- 3 Programmering afstandsbediening4 Eventuele regelingen van de parameters / logica's

Verricht na elke wijziging van de positie van de eindaanslagen een nieuwe autoset. Dna elke wijziging van het motortype moet een nieuwe autoset worden verricht.

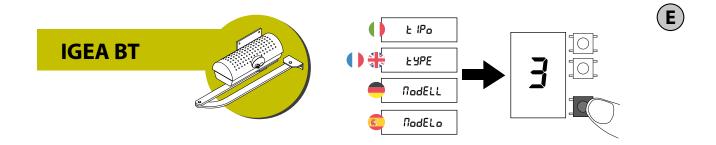
- Als het vereenvoudigde menu wordt gebruikt:
 In het geval van de motoren GIUNO ULTRA BT A 20 GIUNO ULTRA BT A 50 E5 BT A18
 E5 BT A12 is de fase 1 (regeling eindaanslag) opgenomen in het vereenvoudigde menu.
 In alle andere motoren moet de fase 1 (regeling eindaanslag) worden verricht alvorens het vereenvoudigde menu te activeren.

COMPATIBILITÀ MOTORI MOTOR COMPATIBILITY COMPATIBILITÉ DES MOTEURS KOMPATIBILITÄT DER MOTOREN COMPATIBILIDAD DE LOS MOTORES COMPATIBILITEIT VAN MOTOREN

ELI 250 BT LUX BT LUX G BT IGEA BT > 01/03/2022 * SUB BT 📝 PHOBOS BT A 25/40 📝 PHOBOS BT B 25/40 [7 **THALIA BT A80/ BT A160** KUSTOS BT A 25/40 8888 0 KUSTOS BT B 25/40 GIUNO ULTRA BT A 20 🔀 GIUNO ULTRA BT A 50 🔀 <u>VIRGO SMART BT A</u> E5 BT A18 E5 BT A12 ELI BT A40 + FCE 📝 > 01/04/2022 * ELIBT A40 > 01/04/2022 ** ELIBT A35 V + FCE > 01/04/2022 ** ELIBTA35V > 01/04/2022 * PHOBOS VELOCE BT B35 🔀

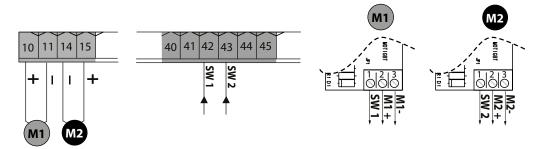


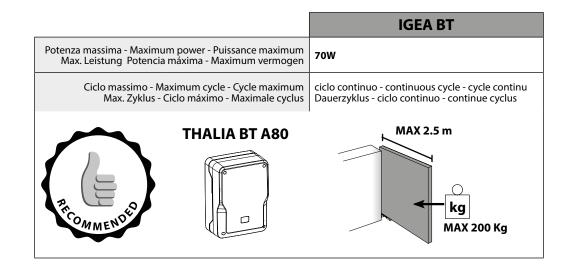
motore compatibile solo se prodotto dopo questa data engine only compatible if produced after this date moteur compatible uniquement s'il est produit après cette date kompatibler Motor nur dann, wenn er nach diesem Datum hergestellt wurde motor compatible solo si ha sido fabricado después de esta fecha motor alleen compatible als na deze datum geproduceerd

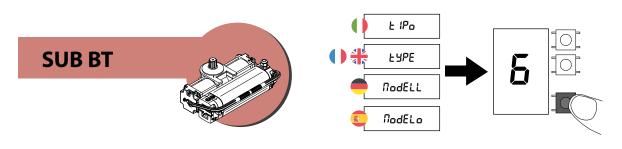


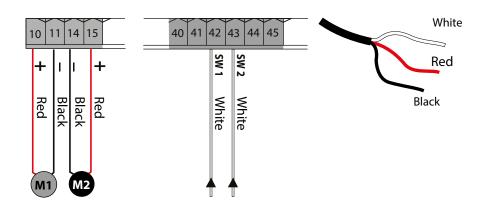


Validi per motori prodotti > 01/03/2022 - Valid for motors produced > 01/03/2022 Valables pour les moteurs produits > 01/03/2022 - Gültig für nach dem 01.03.2022 hergestellte Motoren Válidos para motores producidos > 01/03/2022 - Geldig voor motoren die geproduceerd zijn > 01/03/2022

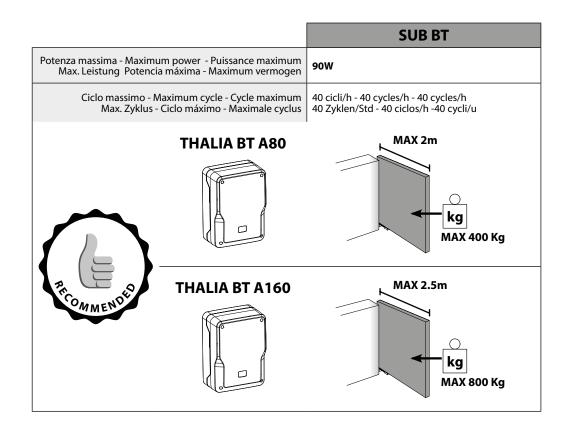


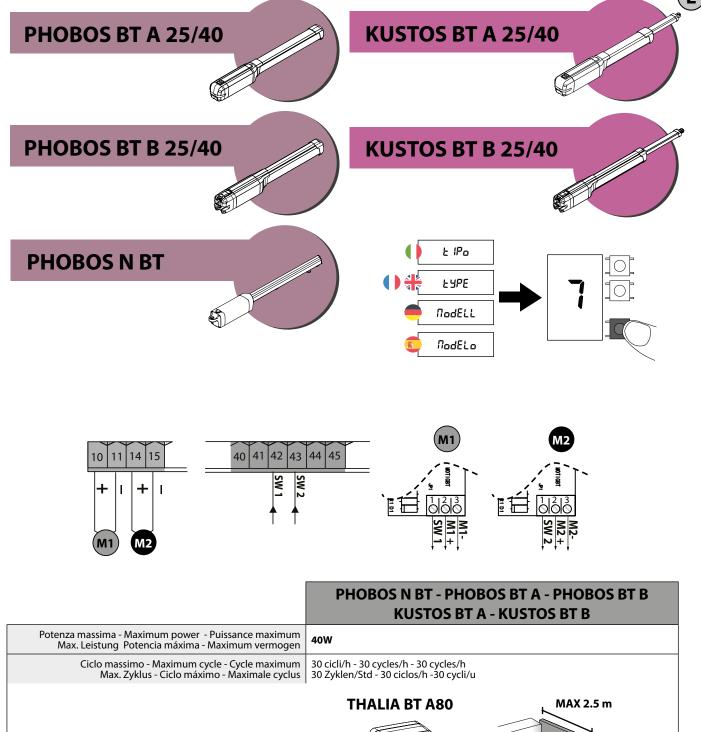


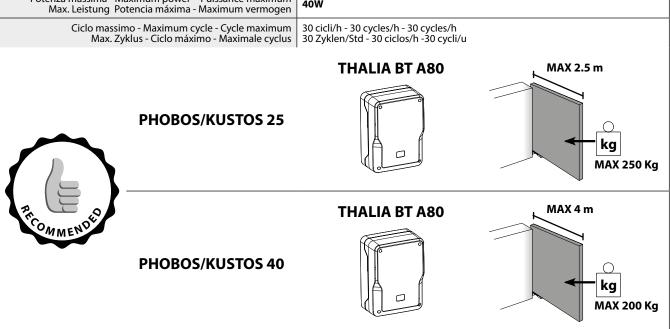




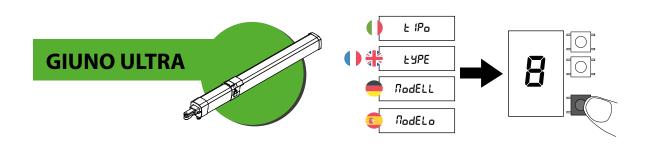
Red	Black	White
Rosso	Nero	Bianco
Rouge	Noir	Blanc
Rot	Nero	Weiß
Rojo	Negro	Blanco
Rood	Zwart	Wit

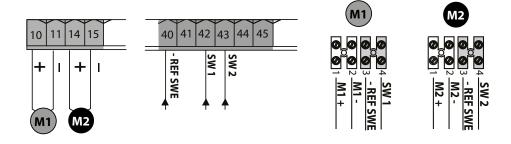


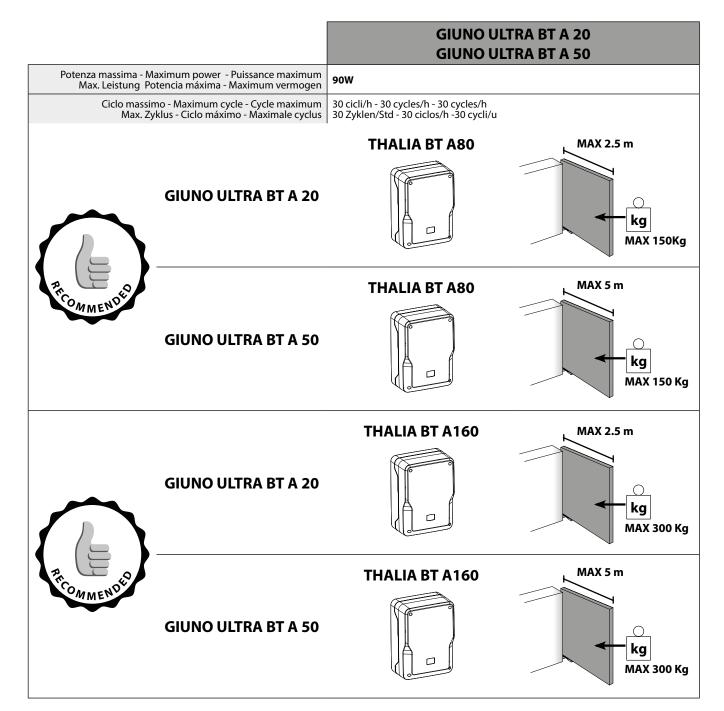


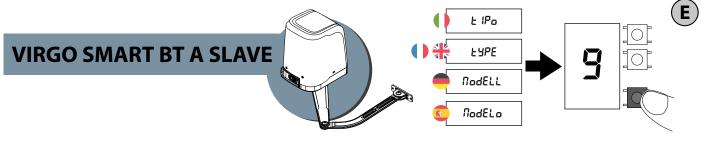




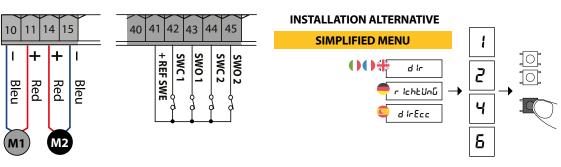


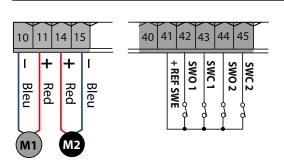


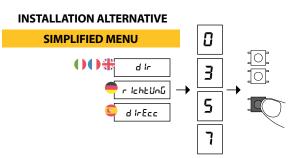


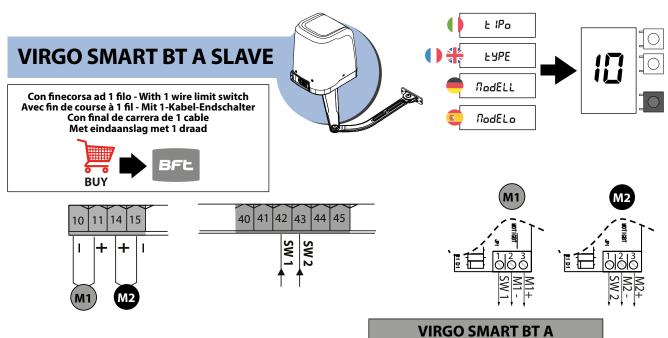


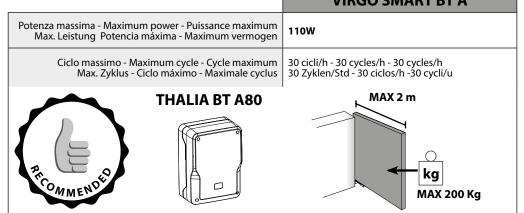


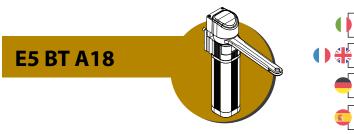


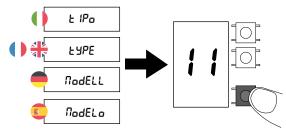


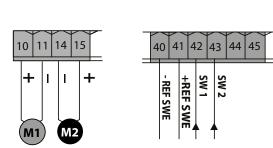


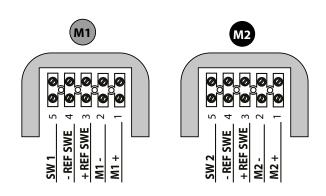


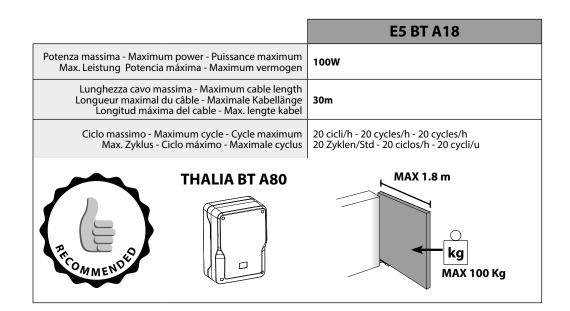


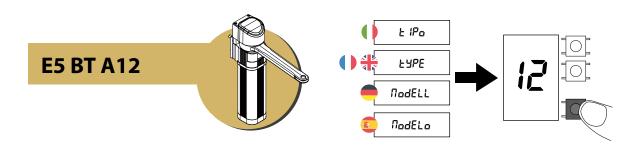


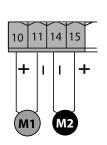


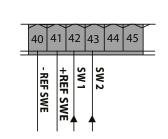


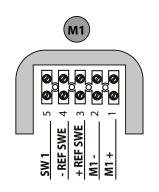


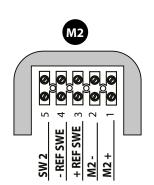












	E5 BT A12	
Potenza massima - Maximum power - Puissance maximum Max. Leistung Potencia máxima - Maximum vermogen	100W	
Lunghezza cavo massima - Maximum cable length Longueur maximal du câble - Maximale Kabellänge Longitud máxima del cable - Max. lengte kabel	30m	
Ciclo massimo - Maximum cycle - Cycle maximum Max. Zyklus - Ciclo máximo - Maximale cyclus	100 cicli/h - 100 cycles/h - 100 cycles/h 100 Zyklen/Std - 100 ciclos/h - 100 cycli/u	
THALIA BT A80	MAX 1.2 m	
RICOMMENDES	kg MAX 90 Kg	

Nei cancelli pedonali, regolare la velocità in modo tale da limitare l'energia dell'anta entro un valore massimo di 1,69 Joule (come previsto dalla norma EN16005). Utilizzare la tabella per determinare i tempi di chiusura minimi tra 90°e 10°.

ON pedestrian gates, adjust the speed so as to limit the energy of the leaf within a maximum value of 1.69 Joule (as required by the EN16005 regulation).
Use the table to determine the minimum closing times between 90° and 10°.

Régler la vitesse des portails pour piétons de manière à limiter l'énergie du vantail dans une valeur maximale d 1,69 Joule (comme prévu par la norme EN16005).Utiliser le tableau pour déterminer les temps de fermeture minimaux entre 90° et 10°.

In den Fußgängertoren die Geschwindigkeit so einstellen, dass die Energie des Torflügels auf einen maximalen Wert von 1,69 Joule begrenzt ist (gemäß der Bestimmung EN16005). Anhand der Tabelle die Mindestschließzeiten zwischen 90° und 10° festlegen.

En las cancelas peatonales, regular la velocidad en modo de limitar la energía de la hoja dentro de un valor máximo de 1,69 Joule (tal como se prevé en la norma EN16005). Utilizar la tabla para determinar los tiempos de cierre mínimos entre 90° y 10°.

Bij poorten voor voetgangers moet de snelheid zodanig geregeld worden dat de energie van de poortvleugel wordt begrensd tot een maximum waarde van 1,69 Joule (zoals voorzien door de norm EN16005).

Gebruik de tabel om de minimum sluitingstijden te bepalen tussen 90° en 10°.

Tabella tempi minimi di manovra dell'anta Table with the leaf manoeuvre minimum times Tableau de temps minimaux de manœuvre du vantail Tabelle der Mindestzeiten für das Bewegen des Torflügels Tabla de tiempos mínimos de maniobra de la hoja Tabel minimum manoeuvretijden poortvleugel

Larghezza dell'anta (mm) Leaf width (mm) Largeur du vanitail (mm)	Peso dell'anta (kg) / Leaf weight (kg) Poids du vantail (kg) / Gewicht des Torflügels (kg) Peso de la hoja (kg) / Gewicht poortvleugel (kg)				
Breite des Torflügels (mm) Ancho de la hoja (mm) Breedte poortvleugel (mm)	50	60	70	80	90
750 mm	3,0 s	3,0 s	3,0 s	3,0 s	3,5 s
850 mm	3,0 s	3,0 s	3,5 s	3,5 s	4,0 s
1000 mm	3,5 s	3,5 s	4,0 s	4,0 s	4,5 s
1200 mm	4,0 s	4,5 s	4,5 s	5,0 s	5,5 s

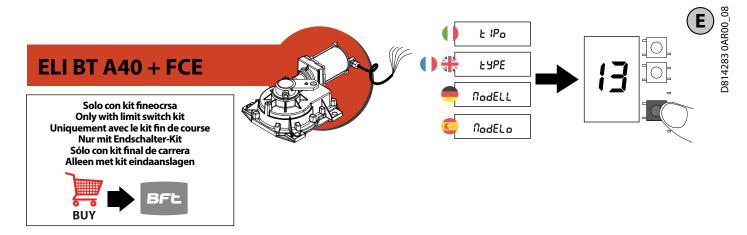
IMPORTANTE: il funzionamento a bassa energia non è considerato una misura di protezione adeguata se l'anta è utilizzata da anziani, infermi, disabili. In questo caso prevedere misure di sicurezza supplementari in conformità alle disposizioni legislative vigenti e alla propria valutazione dei rischi in loco. IMPORTANT: Low-energy operation is not considered a proper safety measure if the leaf is used by elderly, invalid, disabled people. In this case, provide additional safety measures, according to the provisions of the legislation in force and your local on-site risk assessment.

IMPORTANT: le fonctionnement à basse énergie n'est pas considéré une mesure de protection adéquate si le vantail est utilisé par des personnes âgées, des malades, des handicapés. Dans ce cas, prévoir des mesures de sécurité supplémentaires, conformément aux dispositions de la législation en vigueur et à votre évaluation locale des risques sur site.

WICHTIG: Der Betrieb bei niedriger Energie ist keine geeignete Schutzmaßnahme, wenn der Torflügel von älteren oder kranken Menschen und Behinderten . In diesem Fall zusätzliche Sicherheitsmaßnahmen, gemäß den Bestimmungen der geltenden Gesetzgebung und Ihrer lokalen Risikobewertung vor Ort, vornehmen.

IMPORTANTE: el funcionamiento a baja energía no se considera una medida de protección adecuada si la hoja es utilizada por ancianos enfermos, personas minusválidas. En este caso, proporcione medidas de seguridad adicionales, de acuerdo con las disposiciones de la legislación vigente y su evaluación local de riesgos in situ. BELANGRIJK: de werking aan lage energie wordt niet als een geschikte beschermingsmaatregel beschouwd als de poortvleugel wordt gebruikt door ouderen,

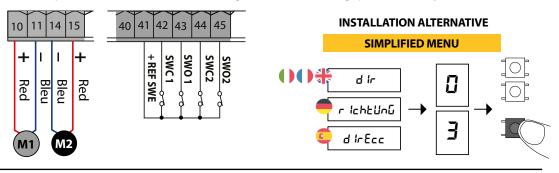
mindervaliden, hulpbehoevenden.
In dit geval moeten extra veiligheidsmaatregelen getroffen worden in overeenstemming met de geldende wetgeving en uw eigen risicobeoordeling ter plaatse.



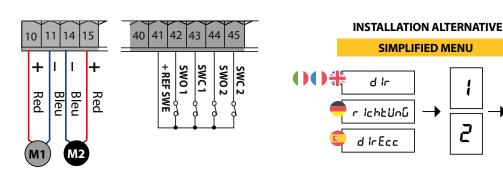


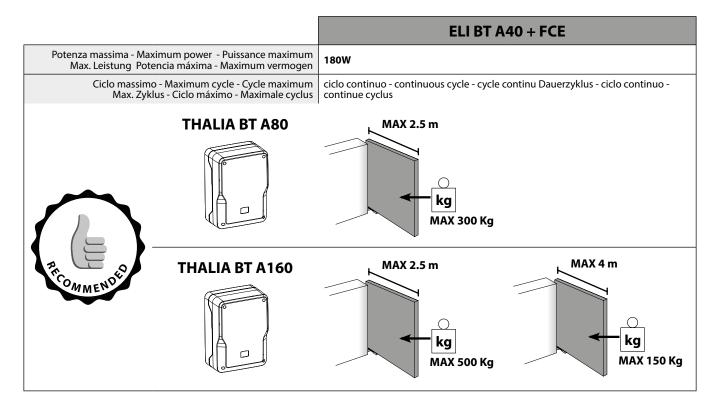
Validi per motori prodotti > 01/04/2022 - Valid for motors produced > 01/04/2022 Valables pour les moteurs produits > 01/04/2022 - Gültig für nach dem 01.04.2022 hergestellte Motoren Válidos para motores producidos > 01/04/2022 - Geldig voor motoren die geproduceerd zijn > 01/04/2022





2

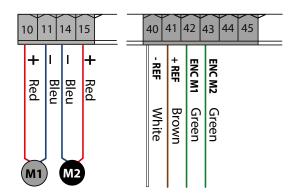




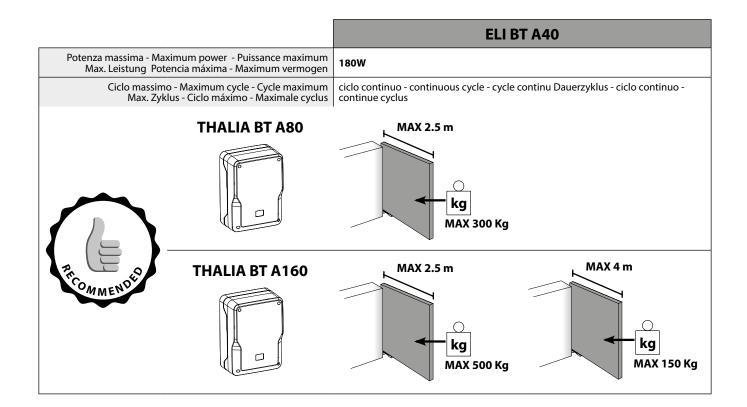




Validi per motori prodotti > 01/04/2022 - Valid for motors produced > 01/04/2022 Valables pour les moteurs produits > 01/04/2022 - Gültig für nach dem 01.04.2022 hergestellte Motoren Válidos para motores producidos > 01/04/2022 - Geldig voor motoren die geproduceerd zijn > 01/04/2022



Red	Bleu	White	Brown	Green
Rosso	Blu	Bianco	Marrone	Verde
Rouge	Bleu	Blanc	Marron	Vert
Rot	Blau	Weiß	Braun	Grün
Rojo	Azul	Blanco	Maron	Verde
Rood	Blauw	Wit	Bruin	Groen

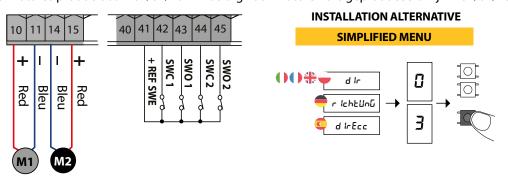




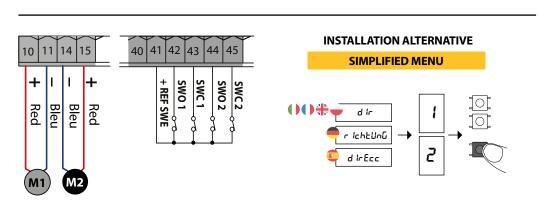
BUY

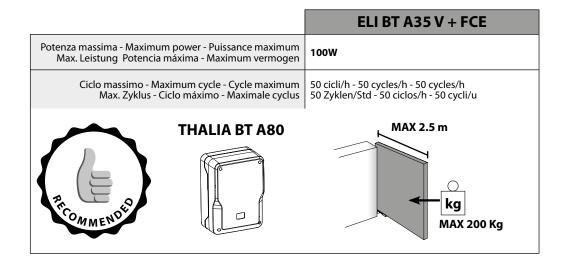
Alleen met kit eindaanslagen

BFL



Red	Bleu	
Rosso	Blu	
Rouge	Bleu	
Rot	Blau	
Rojo	Azul	
Rood	Blauw	



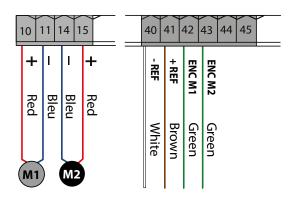




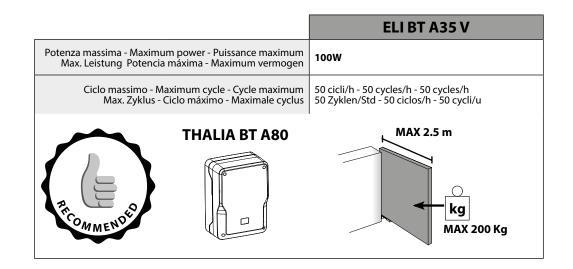
ELI BT A35 V LYPE RodELL RodELL

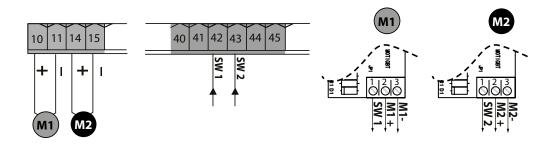


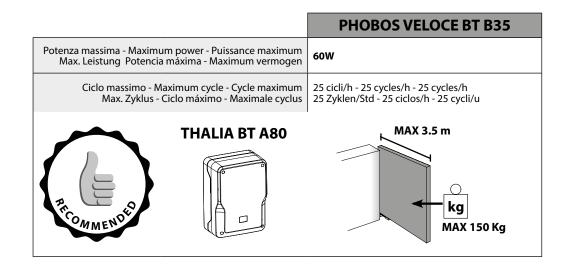
Validi per motori prodotti > 01/04/2022 - Valid for motors produced > 01/04/2022 Valables pour les moteurs produits > 01/04/2022 - Gültig für nach dem 01.04.2022 hergestellte Motoren Válidos para motores producidos > 01/04/2022 - Geldig voor motoren die geproduceerd zijn > 01/04/2022



	•			
Red	Bleu	White	Brown	Green
Rosso	Blu	Bianco	Marrone	Verde
Rouge	Bleu	Blanc	Marron	Vert
Rot	Blau	Weiß	Braun	Grün
Rojo	Azul	Blanco	Maron	Verde
Rood	Blauw	Wit	Bruin	Groen

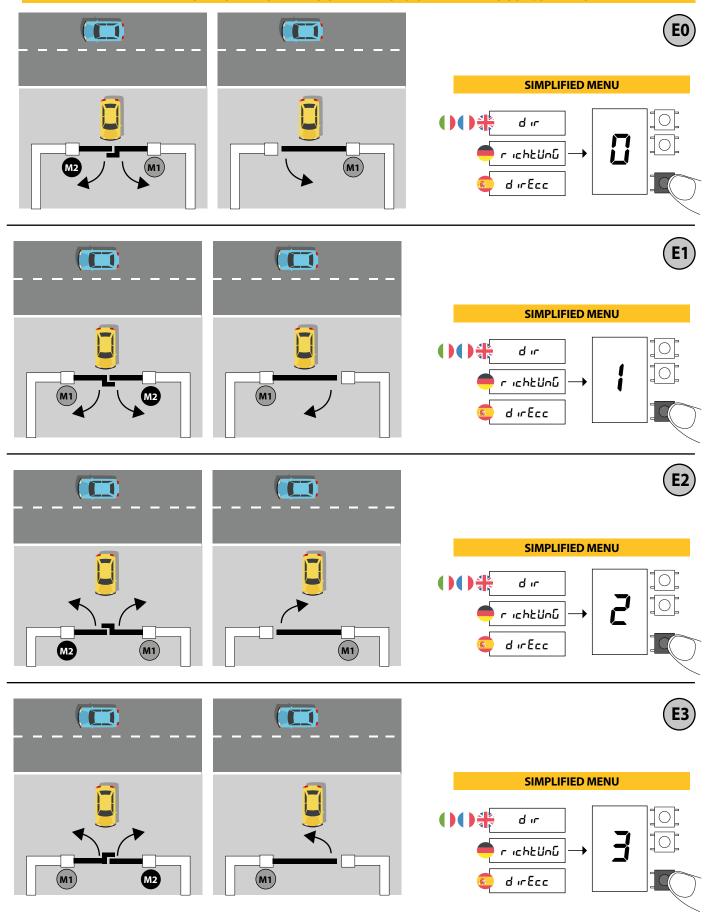




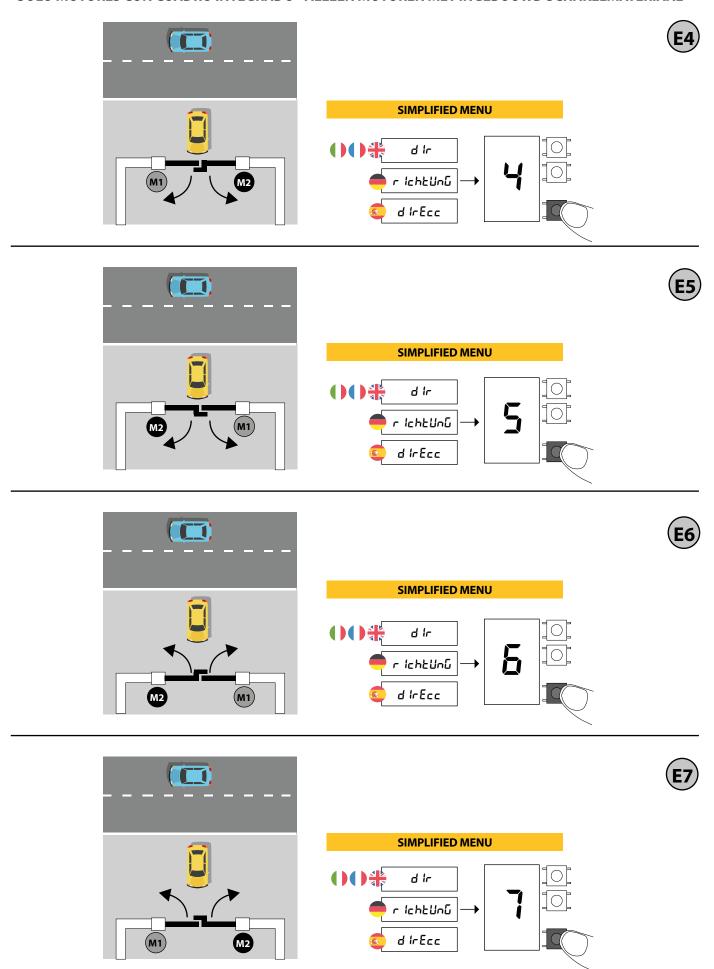


ALTERNATIVE DI INSTALLAZIONE -INSTALLATION ALTERNATIVES ALTERNATIVES D'INSTALLATION - INSTALLATIONSALTERNATIVEN ALTERNATIVAS DE INSTALACIÓN - ALTERNATIEVEN VOOR INSTALLATIE

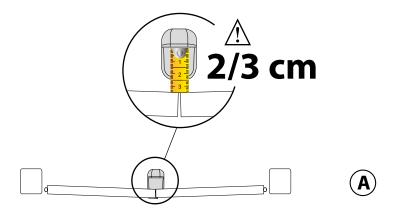
MENÚ SEMPLIFICATO - SIMPLIFIED MENU - MENU SIMPLIFIÉ VEREINFACHTES MENÜ - MENÚ SEMPLIFICADO - VEREENVOUDIGD MENU



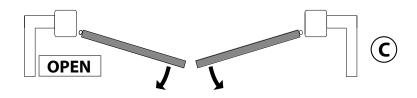
SOLO MOTORI CON QUADRO INTEGRATO - ONLY MOTORS WITH BUILT-IN SWITCHBOARD UNIQUEMENT MOTEURS AVEC PANNEAU INTÉGRÉ - NUR MOTOREN MIT INTEGRIERTEM SCHALTGERÄT SOLO MOTORES CON CUADRO INTEGRADO - ALLEEN MOTOREN MET INGEBOUWD SCHAKELMATERIAAL

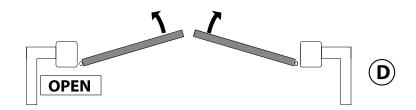








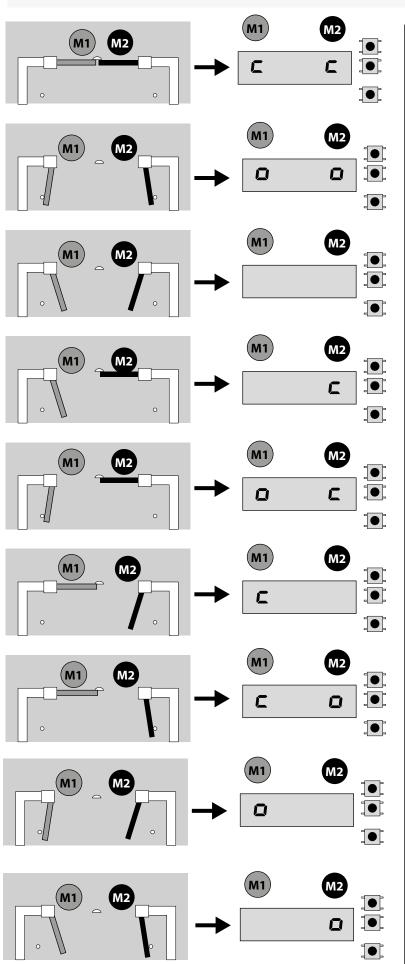




DIAGNOSTICS



8888

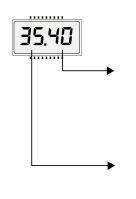


c = Attivazione ingresso finecorsa chiusura del motore 2 SWC2 c= SWC2 motor 2 closing limit switch input activated c= Activation entrée fin de course fermeture du moteur 2 SWC2 c = Aktivierung Eingang Endschalter Schließung des Motors 2 SWC2 c= Activación entrada final de carrera cierre del motor 2 SWC2 c=Activering ingang sluitingsaanslag van motor 2 SWC2

a= Attivazione ingresso finecorsa apertura del motore 2 SWO2 = SWO2 motor 2 opening limit switch input activated a= Activation entrée fin de course ouverture du moteur 2 SWO2 o= Aktivierung Eingang Endschalter Öffnung des Motors 2 SWO2 o= Activación entrada final de carrera apertura del motor 2 SWO2 a= Activering ingang openingsaanslag van motor 2 SWO2

c = Attivazione ingresso finecorsa chiusura del motore 1 SWC1 c= SWC1 motor 1 closing limit switch input activated c= Activation entrée fin de course fermeture du moteur 1 SWC1 c = Aktivierung Eingang Endschalter Schließung des Motors 1 SWC1 c= Activación entrada final de carrera cierre del motor 1 SWC1 c=Activering ingang sluitingsaanslag van motor 1 SWC1

a= Attivazione ingresso finecorsa apertura del motore 1 SWO1 = SWO1 motor 1 opening limit switch input activated □= Activation entrée fin de course ouverture du moteur 1 SWO1 a= Aktivierung Eingang Endschalter Öffnung des Motors 1 SWO1 o= Activación entrada final de carrera apertura del motor 1 SWO1 o= Activering ingang openingsaanslag van motor 1 SWO1



Forza istantanea motore 2 Instantaneous force motor 2 Force instantanée du moteur 2 Momentane Kraft Motor 2 Fuerza instantánea motor 2 Momentane kracht motor 2

Forza istantanea motore 1 Instantaneous force motor 1 Force instantanée du moteur 1 Momentane Kraft Motor 1 Fuerza instantánea motor 1 Momentane kracht motor 1

26 - THALIA BT A80 / BT A160

SAFE1 - SAFE2

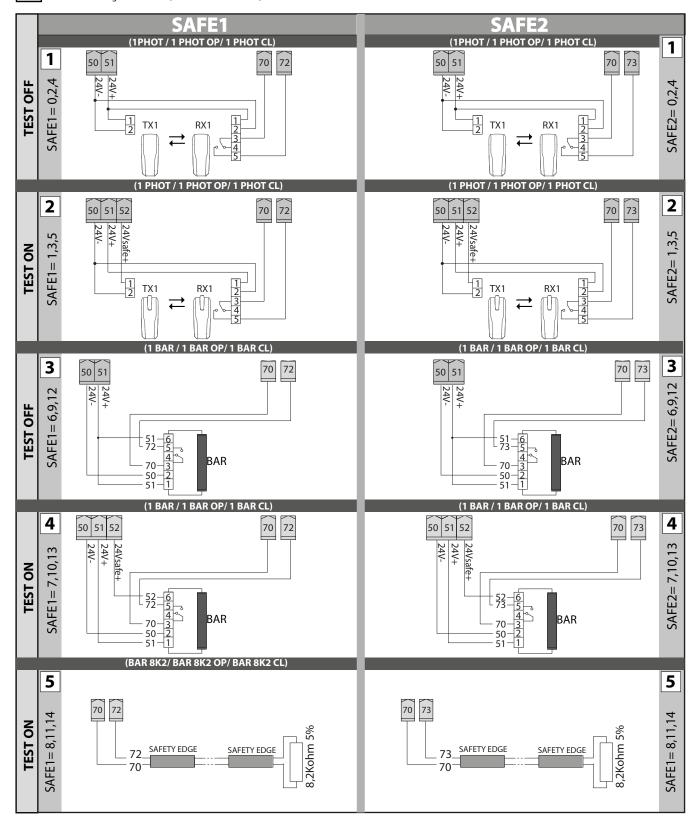


TEST ON

Fotocellula verificata Photocell checked Photocellule vérifiée Fotozelle überprüft Fotocélula controlada Fotocel gecontroleerd

TEST OFF

Fotocellule non verificate (Check ogni 6 mesi) Photocells not checked (Check every 6 months) Photocellules non vérifiées (contrôle tous les 6 mois) Fotozellen nicht überprüft (alle 6 Monate überprüfen) Fotocélulas no controladas (Control cada 6 meses) Fotocellen niet gecontroleerd (Check elke 6 maanden)



SAFE10 - SAFE11

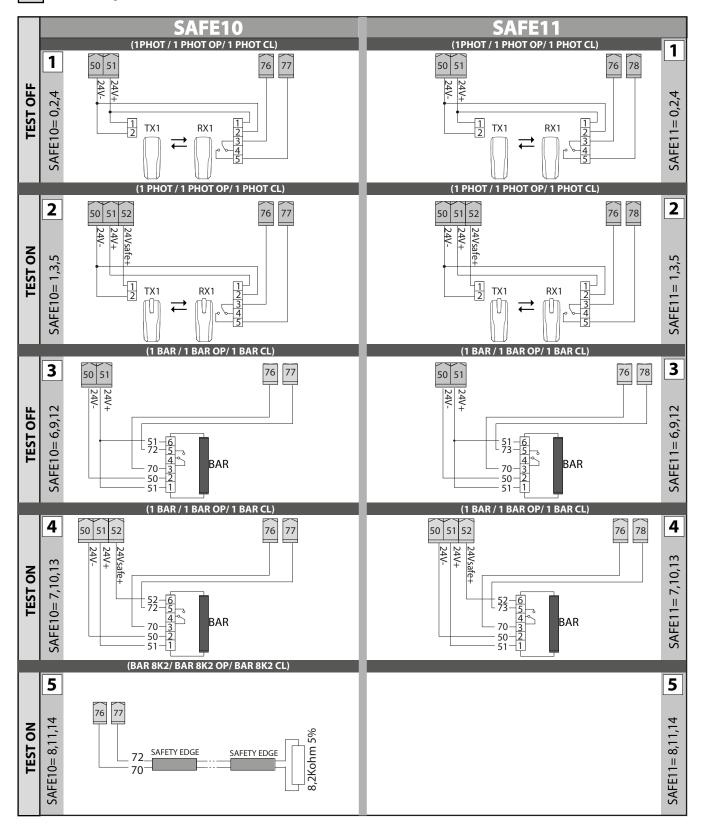
SOLO CON SCHEDA DI ESPANSIONE - ONLY WITH AN EXPANSION CARD UNIQUEMENT AVEC CARTE D'EXTENSION - NUR MIT ERWEITERUNGSKARTE SOLO CON TARJETA DE EXPANSIÓN - ALLEEN MET UITBREIDINGSKAART

TEST ON

Fotocellula verificata Photocell checked Photocellule vérifiée Fotozelle überprüft Fotocélula controlada Fotocel gecontroleerd

TEST OFF

Fotocellule non verificate (Check ogni 6 mesi) Photocells not checked (Check every 6 months) Photocellules non vérifiées (contrôle tous les 6 mois) Fotozellen nicht überprüft (alle 6 Monate überprüfen) Fotocélulas no controladas (Control cada 6 meses) Fotocellen niet gecontroleerd (Check elke 6 maanden)



SAFE12 - SAFE13



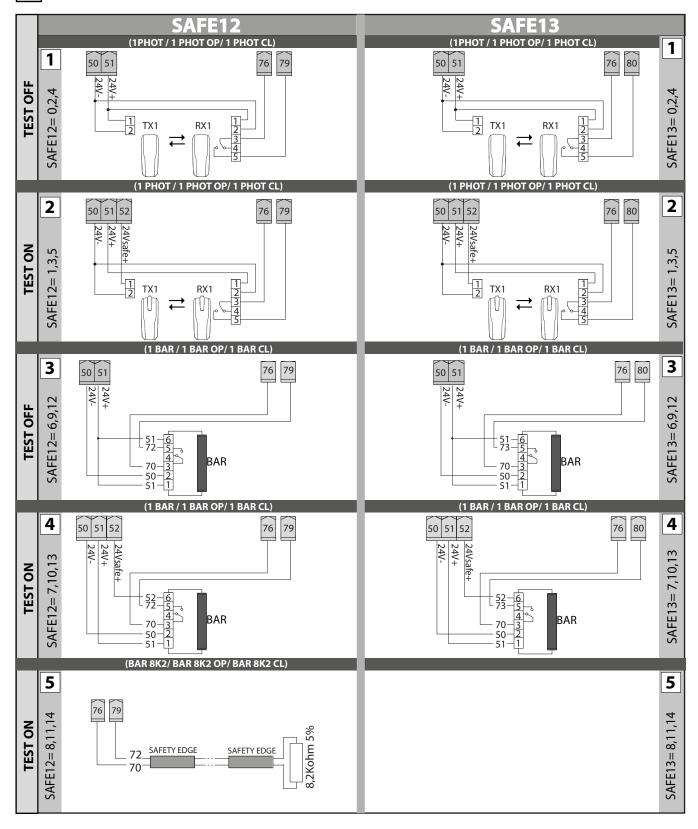
SOLO CON SCHEDA DI ESPANSIONE - ONLY WITH AN EXPANSION CARD UNIQUEMENT AVEC CARTE D'EXTENSION - NUR MIT ERWEITERUNGSKARTE SOLO CON TARJETA DE EXPANSIÓN - ALLEEN MET UITBREIDINGSKAART

TEST ON

Fotocellula verificata Photocell checked Photocellule vérifiée Fotozelle überprüft Fotocélula controlada Fotocel gecontroleerd

TEST OFF

Fotocellule non verificate (Check ogni 6 mesi) Photocells not checked (Check every 6 months) Photocellules non vérifiées (contrôle tous les 6 mois) Fotozellen nicht überprüft (alle 6 Monate überprüfen) Fotocélulas no controladas (Control cada 6 meses) Fotocellen niet gecontroleerd (Check elke 6 maanden)





Leggere con ATTENZIONE la legenda, informazioni importanti per la corretta riuscita della programmazione del motore.

Read the legend CAREFULLY. It contains important information for successful programming of the motor.

Lire ATTENTIVEMENT la légende et les informations importantes pour la bonne réussite de la programmation du moteur.

Die Legende, die wichtigen Informationen für die erfolgreiche Programmierung des Motors SORGFÄLTIG lesen.

Leer la leyenda ATENTAMENTE, es información importante para lograr una correcta programación del motor.

Lees de legenda AANDACHTIG, belangrijke informatie voor een succesvolle programmering van de motor.

LEGENDA - KEY - LEGEND LEYENDA - ΥΠΟΜΝΗΜΑ - LEGANDA



(IT) Premere 2 volte rapidamente sul tasto OK

(EN) Press the OK button 2 times in quick succession

(FR) Appuyer 2 fois rapidement sur la touche OK

(**DE**) Drücken Sie 2 Mal schnell die Taste OK

(ES) Pulse rápidamente el botón OK 2 veces

(NL) Druk 2 keer snel op de knop OK



(IT) premere finché compare il parametro desiderato

(EN) press until the desired parameter appears

(FR) appuyer jusqu'à voir le paramètre désiré

(**DE**) drücken, bis der gewünschte Parameter erscheint

(ES) Pulse hasta que aparezca el parámetro deseado

(NL) druk tot de gewenste parameter verschijnt

Prs

(**IT**) Programmazione

(EN) Programming

(FR) Sauvegarde en cours

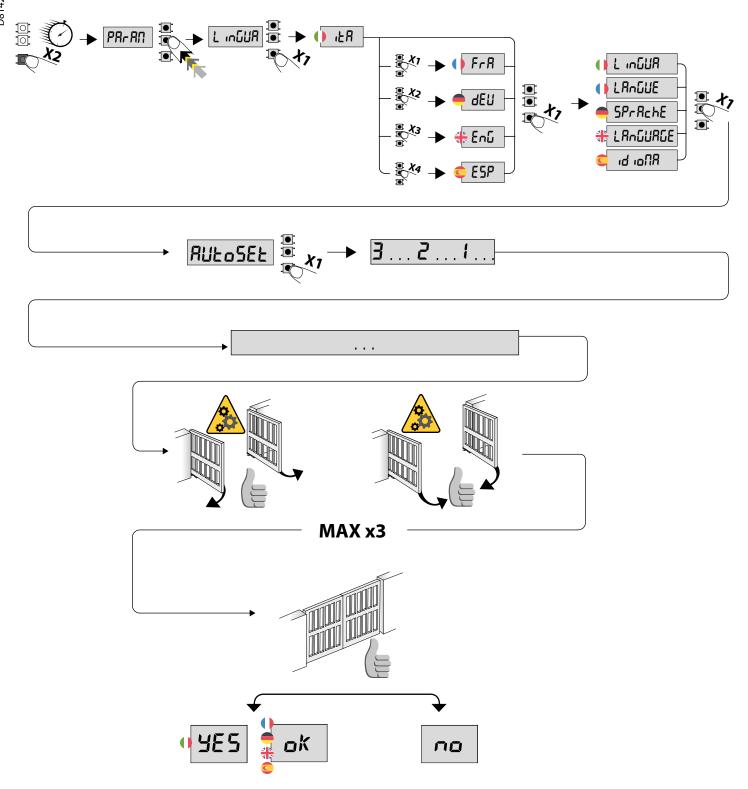
(**DE**) Backup läuft

(ES) Copia de seguridad en curso

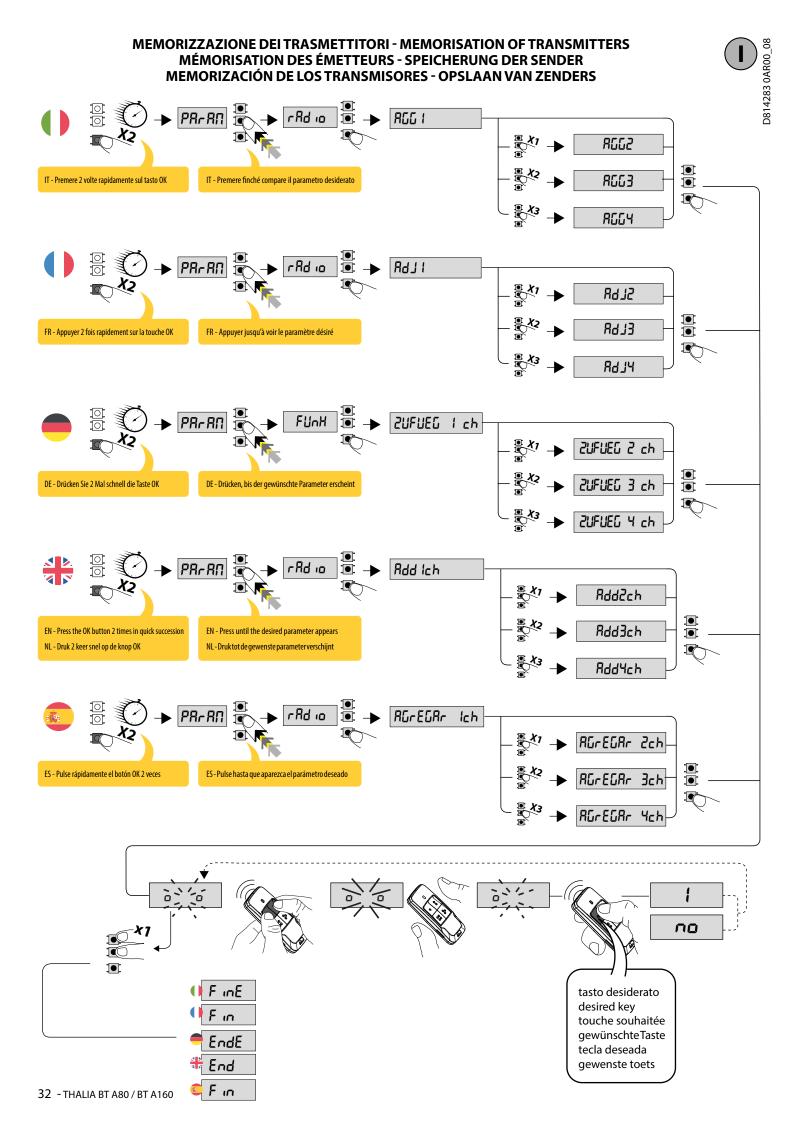
(NL) back-up wordt uitgevoerd

REGOLAZIONE AUTOSET, ADJUSTING AUTOSET, RÉGLAGE AUTOSET EINSTELLUNG AUTOSET, REGULACIÓN AUTOSET, REGULAÇÃO AUTOSET.



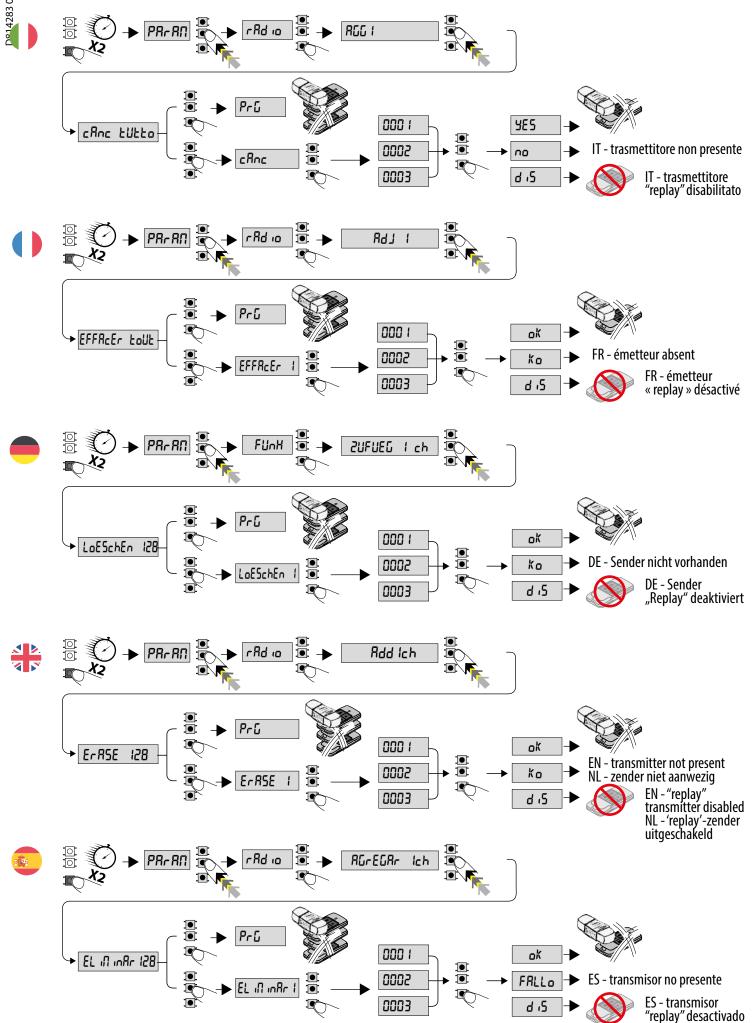


- Da effettuare dopo la regolazione dei finecorsa, dopo ogni modifica della posizione dei finecorsa è necessario eseguire un nuovo autoset.
- After adjusting the end stops or modifying their position, a new autoset cycle must be performed.
- Chaque fois que vous réglez les fins de course ou que vous modifiez la position des fins de course, vous devez procéder à une nouvelle configuration automatique.
- Erforderlich nach jeder Einstellung der Endschalter, nach jeder Änderung der Position der Endschalter muss ein neuer Autoset vorgenommen werden.
- Se debe realizar después del ajuste de los finales de carrera, después de cada cambio de posición de los finales de carrera es necesario llevar a cabo un nuevo autoset.
- Verricht deze handeling na elke regeling van de eindaanslagen. Verricht een nieuwe autoset na elke wijziging van de positie van de eindaanslagen.



CANCELLAZIONE TRASMETTITORI - TRANSMITTERS CANCELLATION - ANNULATION DES ÉMETTEURS LÖSCHEN DER SENDER - ELIMINACIÓN TRANSMISORES - WISSEN ZENDERS







RIPRISTINO DELLE IMPOSTAZIONI DI FABBRICA

ATTENZIONE riporta la centrale ai valori preimpostati da fabbrica e vengono cancellati tutti i radiocomandi in memoria. ATTENZIONE! Un'errata impostazione può creare danni a persone, animali o cose.

RESTORING FACTORY SETTINGS

WARNING: this operation will restore the control unit's factory settings and all transmitters stored in its memory will be deleted. WARNING! Incorrect settings can result in damage to property and injury to people and animals.

RÉTABLISSEMENT DES CONFIGURATIONS D'USINE

ATTENTION ramène la centrale aux valeurs préconfigurées en usine et toutes les radiocommandes mémorisées sont effacées. ATTENTION! Toute erreur de configuration peut causer des préjudices aux personnes, aux animaux et aux biens.

WIDERHERSTELLUNG DER WERKSEINSTELLUNG

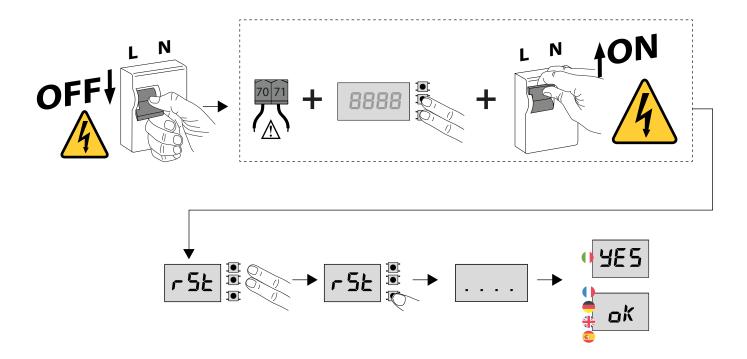
ACHTUNG: Das Steuergerät wird auf die Werkseinstellung zurückgestellt und alle abgespeicherten Fernbedienungen werden gelöscht. ACHTUNG! Ein falsche Einstellung kann zur Verletzung von Personen oder Tieren sowie zu Sachschäden führen.

RESTAURACIÓN DE LAS CONFIGURACIONES DE FÁBRICA

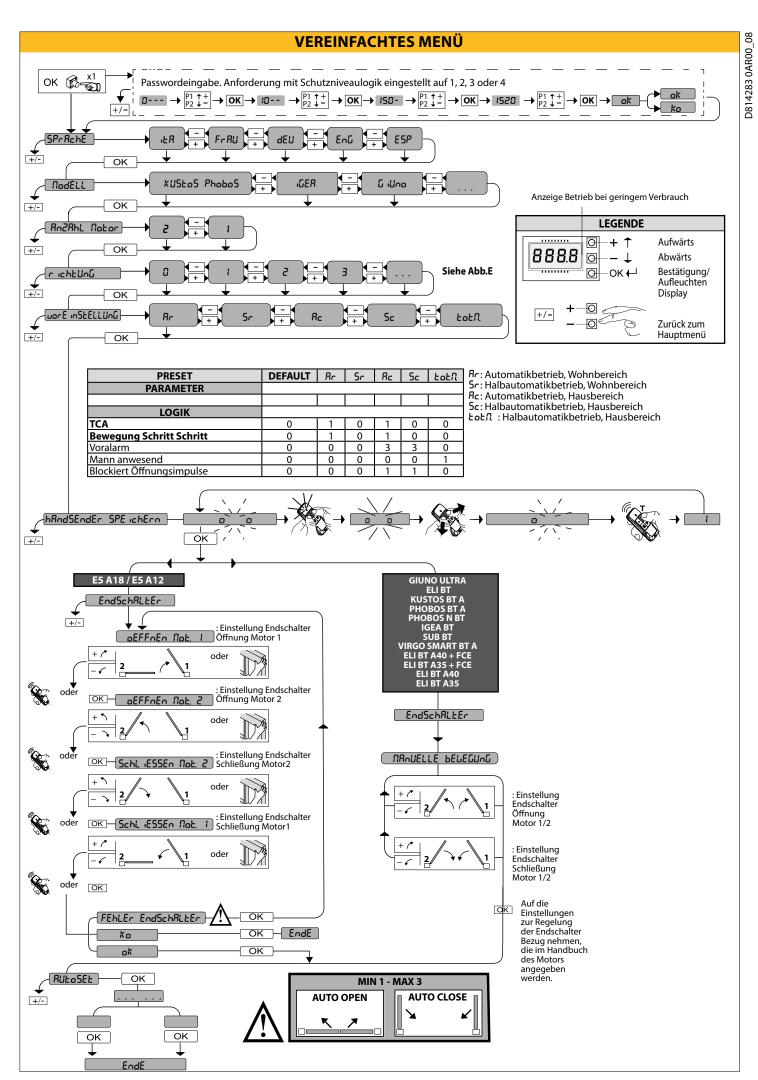
ATENCIÓN lleva la central a los valores preconfigurados de fábrica y se borran todos los radiomandos en la memoria. ¡ATENCIÓN! Una configuración incorrecta, puede ocasionar daños a personas, animales o cosas.

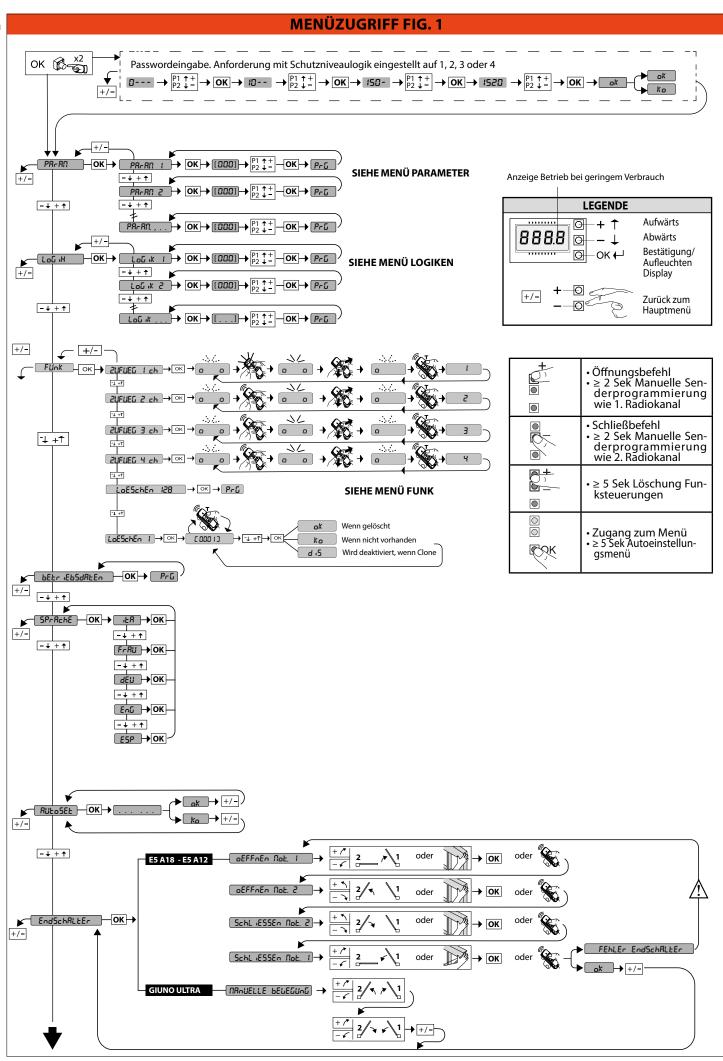
DE FABRIEKSINSTELLINGEN HERSTELLEN

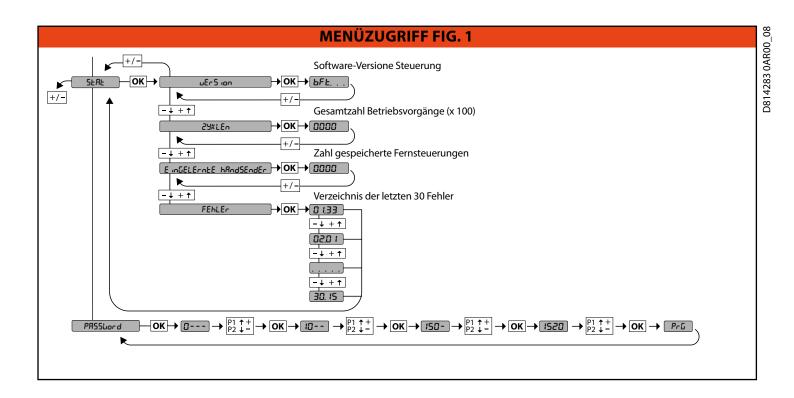
LET OP U herstelt de waarden die door de fabriek zijn ingesteld. De afstandsbedieningen in het geheugen worden gewist. LET OP! Een verkeerde instelling kan leiden tot schade aan personen, dieren of voorwerpen.



DEUTSCH

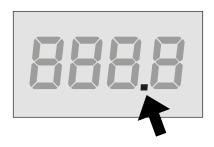








ENERGIESPARMODUS (P5RuE) UND ZUBEHÖR



Energiesparmodus aktiv

Um Energie zu sparen, trennt die Steuereinheit die Stromversorgung des Zubehörs (Klemmen 50-51) 10s nachdem der Motor stoppt, dann wird jedes Zubehör deaktiviert, der Energiesparmodus wird durch einen Punkt auf dem Display angezeigt.

Um die Einstellung des Zubehörs (z. B. Ausrichtung der Fotozellen) zu ermöglichen, muss P5RuE=0 eingestellt werden, die Einstellung durchgeführt und dann P5RuE=1 eingestellt werden

Wenn Zubehör verwendet wird, das eine unterbrechungsfreie Stromversorgung erfordert (z. B. Funkempfänger), P5AuE=0 einstellen



CODE DIAGNOSE	BESCHREIBUNG	ANMERKUNGEN
StrE	externe Aktivierung Eingang Start START E	
Str i	interne Aktivierung Eingang Start START I	
oPEn	Aktivierung Eingang OPEN	
cL5	Aktivierung Eingang CLOSE	
PEd	Aktivierung Eingang Fußgänger PED	
F 'UE	Aktivierung Eingang TIMER	
StoP	Aktivierung Eingang STOP	
Phot	Aktivierung des Eingangs Fotozelle PHOT oder bei Konfigurierung als überprüfte Fotozelle Aktivierung des zugeordneten Eingangs FAULT	
PhoP	Aktivierung des Eingangs Fotozelle in Öffnung PHOT OP oder bei Konfigurierung als überprüfte Fotozelle nur aktiv bei Öffnung Aktivierung des zugeordneten Eingangs FAULT	
PhcL	Aktivierung des Eingangs Fotozelle in Schließung PHOT CL oder bei Konfigurierung als überprüfte Fotozelle nur aktiv bei Schließung Aktivierung des zugeordneten Eingangs FAULT	
ЬЯг	Aktivierung des Eingangs Leiste BAR oder bei Konfigurierung als überprüfte Tastleiste Aktivierung des zugeordneten Eingangs FAULT	
bAro	Aktivierung des Eingangs Leiste BAR mit Inversion NUR AKTIV BEI ÖFFNUNG oder wenn konfiguriert als überprüfte Tastleiste aktiv nur bei Öffnung, Aktivie- rung des zugeordneten Eingang FAULT	
bArc	Aktivierung des Eingangs Leiste BAR mit Inversion NURAKTIV BEI SCHLIESSUNG oder wenn konfiguriert als überprüfte Tastleiste aktiv nur bei Schließung, Aktivierung des zugeordneten Eingang FAULT	
SEŁ	Die Karte versucht, ein vollständiges Manöver Öffnung-Schließung ohne Unterbrechung von Zwi- schenstopps auszuführen, um das für die Bewegung erforderliche Drehmoment zu ermitteln. ACHTUNG! Die Hinderniserfassung ist nicht aktiv.	
Er01	Test Fotozellen fehlgeschlagen	Überprüfung Anschluss Fotozellen und/oder Einstellungen Logiken
Er02	Test Leiste fehlgeschlagen	Überprüfung Anschluss Leisten und/oder Einstellungen Logiken
Er03	Test Fotozellen Öffnung fehlgeschlagen	Überprüfung Anschluss Fotozellen und/oder Einstellung Parameter/Logiken
Er04	Test Fotozellen Schließung fehlgeschlagen	Überprüfung Anschluss Fotozellen und/oder Einstellung Parameter/Logiken
Er06	Test Leiste 8k2 fehlgeschlagen	Den Anschluss der Leisten und/oder die Einstellung der Parameter/Logiken überprüfen
ErO7	Test Leiste Öffnung fehlgeschlagen	Den Anschluss der Leisten und/oder die Einstellung der Parameter/Logiken überprüfen
Er08	Test Leiste Schließung fehlgeschlagen	Den Anschluss der Leisten und/oder die Einstellung der Parameter/Logiken überprüfen



CODE DIAGNOSE	BESCHREIBUNG	ANMERKUNGEN
Er09	Kurzschlusstest zwischen 2 angrenzenden Sicherheitseingängen fehlgeschlagen.	Den Anschluss der Sicherheitseingänge überprüfen
Er IH*	Fehler Test Hardware Karte	- Die Anschlüsse des Motors überprüfen - Hardwareprobleme der Karte (an den Kundendienst wenden)
Er2H*	Fehler Encoder	-StromversorgungskabeldesMotorsoderdesEncodersignals umgekehrt/getrennt oder falsche Programmierung (siehe Abb. E) - Die Bewegung des Triebs ist zu langsam für die programmierte Betriebsweise.
Er3H*	Umkehrung wegen Hindernis - Amperostop	Auf Hindernisse auf dem Weg überprüfen
Er4H*	Thermoelement	Die Abkühlung der Automatisierung abwarten
Er5H*	Fehler Kommunikation mit externen Geräten	Den Anschluss der Zubehörvorrichtungen, der Erweiterungskarten und/oder der seriell angeschlossenen Geräte überprüfen
Er 72	Fehler in der Konsistenz der Parameter des Steuer- geräts (Logiken und Parameter)	Durch Drücken von OK werden die erfassten Einstellungen bestätigt. Die Karte arbeitet weiter mir den erfassten Einstellungen. A Die Einstellungen der Karte müssen überprüft werden (Parameter und Logiken).
Er73	Fehler in den Parametern von D-track	Beim drücken von OK arbeitet die Karte weiter mit den Defaultwerten von D-track. A Ein Autoset muss vorgenommen werden.
Er83	Fehler EEPROM-Speicher	Prüfen, ob die Speicherkarte richtig eingesetzt ist. Versuchen, die Karte aus- und wieder einzuschalten. Wenn das Problem weiterhin besteht, bitte den Kundendienst kontaktieren.
Er8H*- Er9H*	Interner Fehler der Systemüberwachung.	Versuchen Sie, die Karte auszuschalten und dann wieder einzuschalten. Benachrichtigen Sie den Kundendienst, falls das Problem fortbesteht.
ErF2	Überlastung des Netzteils	
ErF3	Fehler bei der Einstellung der Logiken (SAFE-Eingänge, Motortyp)	Die richtige Einstellung der SAFE-Logiken oder des Motortyps prüfen
ErF4	Überlast am Versorgungsausgang der Hilfsvor- richtungen	-Den Anschluss der Versorgung der Hilfsvorrichtungen überprüfen. -Die Gesamtstromaufnahme der Hilfsvorrichtungen überprüfen
ErF9	Überlastung am Ausgang des Elektroschlosses	- Überprüfen Sie die Anschlüsse des Schlosses - Ungeeignetes Schloss
ErSb	Interner Fehler der Systemüberwachung Nur für E5 BT A18 / E5 BT A12	Stromversorgungskabel des Motors oder des Encodersignals umgekehrt/getrennt oder falsche Programmierung (siehe Abb. E)

*H= 0, 1, .., 9, A, B, C, D, E, F

1) ALLGEMEINES
Die Steuertafel THALIA BT A80/ BT A160 wird vom Hersteller mit Standardeinstellungen geliefert. Alle Änderungen müssen über den eingebauten Display-Programmierer eingestellt werden.

Die Haupteigenschaften sind:

Die Haupteigenschaften sind:
 Steuerung von 1 oder 2 Motoren 24 V NS

 Anmerkung: Es müssen zwei Motoren vom gleichen Typ verwendet werden.
 Elektronische Einstellung des Drehmoments mit Hinderniserfassung
 Eingänge Steuerung Anschlag in Abhängigkeit vom gewählten Motor
 Separate Eingänge für die Sicherheitsvorrichtungen
 Integrierte Rolling-Code-Funkempfänger.

 Die Karte weist zur Vereinfachung der Wartungs- und Ersetzungsarbeiten eine abnehmbare Klemmleiste auf. Wird zur Vereinfachung der Arbeit des Monteurs mit einer Reihe von vorverkabelten Jumpern geliefert.

 Die Jumper betreffen die folgenden Klemmen: 70-71, 70-72, 70-73. Entfernen Sie die entsprechenden Jumper, falls die vorgenannten Klemmen benutzt werden.

2) ÜBERPRÜFUNG

Die Tafel **THALIA BT A80/BT A160** kontrolliert (überprüft) die Betriebsrelais und die Sicherheitsvorrichtungen (Fotozellen) vor allen Öffnungs- und Schließungszyklen. Überprüfen Sie bei Funktionsstörungen den ordnungsgemäßen Betrieb der angeschlossenen Geräte und die Verkabelungen.

3) VORBEREITUNG LEITUNGEN Fig. A

4) ANSCHLÜSSE KLEMMLEISTE Fig. B
HINWEISE - Bitte beachten Sie bei den Verkabelungs- und Installationsarbeiten die geltenden Bestimmungen sowie die Regeln der guten Technik.
Die Leiter, die mit unterschiedlichen Spannungen gespeist werden, müssen physisch voneinander getrennt oder mit zusätzlichen Isolierungen von zumindest 1 mm isoliert werden. Die Leiter müssen in der Nähe der Klemmen an einer zusätzlichen Befestigung verankert werden, zum Beispiel mit Kabelbindern. Alle Verbindungskabel müssen vom Dissipator ferngehalten werden.
ACHTUNG! Verwenden Sie für den Anschluss an das Stromnetz mehradrige Kabel mit einem Mindestquerschnitt von 2 x 1,5 mm² vom Typ, der von den geltenden Bestimmungen vorgeschrieben wird. Verwenden Sie für den Anschluss der Motoren Kabel mit einem Mindestquerschnitt von 1,5 mm² vom Typ, der von den geltenden Bestimmungen vorgeschrieben wird. Das Kabel muss zumindest H05RN-F sein.

5) TECHNISCHE DATEN

	THALIA BT A80	THALIA BT A160	THALIA BT A160 120V					
Stromversorgung	220-230V	50/60 Hz	110-120V 50/60Hz					
Verbrauch im Standby	0,48W							
Leistung	200W	4	00W					
Funkfrequenz	433.92 MHz							
IP	45 - DUO 55 - FLAT 45 - DUO							
Betriebstemperatur	-20 / +60°C	- 20	/ +55°C					
Überhitzungsschutz		Software						
Stromversorgung Zubehör		24V (≤ 0.5 A)						
AUX 1	Gespeister Kontakt 24V N.O. (≤ 1A)							
AUX 2	Kontakt N.O. (24V ≂ /≤ 1A)							
Max. Anzahl der	128							
abspeicherbaren Funksteuerungen	2048	2048 (nur mit Erweiterungs-Kit)						

Verwendbare Sendertypen: Alle kompatiblen Sender mit ROLLING CODE



	Klemme	Definition	Beschreibung				
-m- or- 19	L	PHASE					
Strom- versor- gung	N	NULLLEITER	Einphasige Speisung 220-230V 50/60 Hz				
	10	MOT1 +	Anschluss Motor 1. Verzögerung bei Schließung.				
Motor	11	MOT1 -	Anschluss Motor 1. Verzögerung bei Schließung. Anschlüsse auf Fig. E überprüfen				
Ψ	14	MOT2+	Anschluss Motor 2. Verzögerung bei Öffnung. Anschlüsse auf Fig. E überprüfen				
	15	MOT2 -					
	20	AUX 1 - KONTAKT, GESPEIST MIT 24V (≤ 1A)	Konfigurierbarer Ausgang AUX 1 - Default BLINKLEUCHTE. 2. FUNKKANAL / KONTROLLLEUCHTE TOR OFFEN SCA / Steuerung NOTBELEUCHTUNG / Steuerung ZONENBELEUCHTUNG / TREPPENBELEUCHTUNG / ALARM TOR OFFEN / BLINKLEUCHTE / ELKTROSCHLOSS MIT AUSLÖSER / ELEKTROSCHLOSS MIT MAGNET / WARTUNG. BLINKLEUCHTE UND WARTUNG. Bitte nehmen Sie auf die Tabelle "Konfigurierung der AUX-Ausgänge Bezug".				
	26 27	AUX 2 - FREIER KONTAKT (N.O.) (24V ≂ /≤ 1A)	Act Nov Ausgainge Bezeg. Konfigurierbarer Ausgaing AUX 2 - Default AUsgaing 2. FUNKKANAL. 2. FUNKKANAL/ KONTROLLLEUCHTE TOR OFFEN SCA/ Befehl NOTBELEUCHTUNG/ Befehl ZONENBELEUCHTUNG/ ALARM TOR OFFEN/ BLINKLEUCHTE/ ELEKTROSCHLOSS MIT AUSLÖSER/ ELEKTROSCHLOSS MIT MAGNET. Bitte nehmen Sie auf die Tabelle "Konfigurierung der AUX-Ausgänge" Bezug.				
Aux	28		Logik Typ Schloss = 0 - 12V Ausgang für elektrisches Schnappschloss (max. 30W). Ausgang mit einem Impuls bei jeder Öffnung aktiviert.				
			Logik Typ Schloss = 1 - 12 V Ausgang für elektrisches Magnetschloss (max. 15 W). Ausgang Aktiviert bei geschlossenem Tor.				
		LOCK 12/24V 	Logik Typ Schloss = 2 - 24V —— Ausgang für elektrisches Schnappschloss (max. 30W). Ausgang mit einem Impuls bei jeder Öffnung aktiviert.				
	29		Logik Typ Schloss = 3 - 24 V Ausgang für elektrisches Magnetschloss (max. 15 W). Ausgang Aktiviert bei geschlossenem Tor.				
			Logik Typ Schloss = 4 - Traktionssperre: während des gesamten Manövers aktiv. Max.: 1 A für 15, 0,2 A für den Rest des Manövers				
Anschlag für ELI 250 BT VIRGO SMART BTA ELI BT A35 V + FCE ELI BT A40 + FCE 5 Kabel	41	+ REF SWE	Gemein Endschalter				
ag f 30 B 30 B 30 B A A A A A A B B B B B B B B	42	SWC 1	Endschalter Schließung des Motors 1 SWO1 (N.C.).				
schil 1.125 1.25 1.25 1.8T 1.8T 1.8T 1.7A 1.7A 1.7A 1.7A 1.7A	43	SWO 1	Endschalter Öffnung des Motors 1 SWO1 (N.C.).				
AR ELI	44	SWC 2	Endschalter Schließung des Motors 2 SWC2 (N.C.).				
<u>=</u>	45	SWO 2	Endschalter Öffnung des Motors 2 SWO2 (N.C.).				
für NBT T T BT A ST A	42	SW 1	Kontrolle Endschalter Motor 1 Für Triebe mit Endschaltersteuerung mit einem Leiter.				
Anschlag für PHOBOS N BT IGEA BT SUB BT PHOBOS BTA KUSTOS BTA KUSTOS STA VIRGO SMART BT	43	SW 2	Kontrolle Endschalter Motor 2 Für Triebe mit Endschaltersteuerung mit einem Leiter.				
für 11- 20 11- 50 8	40	- REF SWE	Gemein Endschalter				
lag IOU IT A: IT A: IT A:	42	SW 1	Kontrolle Endschalter Motor 1				
Anschlag für GIUNO UL- TRA BT A20 GIUNO UL- TRA BT A50 ES BT A12	43	SW 2	Kontrolle Endschalter Motor 2				
	40	- REF SWE	Encoder-Versorgung, weißes Kabel				
9 für 135 140	41	+ REF SWE	Encoder-Versorgung, braunes Kabel				
Anschlag für ELIBT A35 ELIBT A40	42	ENC M1	Encoder-Signal Motor 1, grünes Kabel				
An	43	ENC M2	Encoder-Signal Motor 2, grünes Kabel				

	Klemme	Definition	Beschreibung
lng	50	24V-	Ausgang Stromversorgung Zubehör.
irgu	51	24V+	Ausgang Stromversorgung Zubenor.
Stromversorgung Zubehör	52	24 Vsafe+	Ausgang Stromversorgung für überprüfte Sicherheitsvorrichtungen (Sender Fotozellen und Sender Tastleiste). Ausgang nur aktiv während des Manöverzyklusses.
ıte	60	COM IC	Gemeine Eingänge IC 1 und IC 2
elemer	61	IC 1	Konfigurierbarer Steuereingang 1 (N.O.) - Default START E. START E / START I / OPEN / CLOSE / PED / TIMER / TIMER PED Bitte nehmen Sie auf die Tabelle "Konfigurierung der Steuereingänge" Bezug.
Bedier	62	IC 2	Konfigurierbarer Steuereingang 2 (N.O.) - Default PED. START E / START I / OPEN / CLOSE / PED / TIMER / TIMER PED Bitte nehmen Sie auf die Tabelle "Konfigurierung der Steuereingänge" Bezug.
len	70	COM	Gemeine Eingänge STOP, SAFE 1 und SAFE 2
ıtung	71	STOP	Der Befehl unterbricht das Manöver. (N.C.) Falls nicht verwendet, überbrückt lassen.
itsvorrich	72	SAFE 1	Konfigurierbarer Sicherheitseingang 1 (N.C.) - Default PHOT. PHOT / PHOT TEST / PHOT OP / PHOT OP TEST / PHOT CL / PHOT CL TEST / BAR / BAR TEST / BAR 8K2 / BAR OP / BAR OP TEST / BAR 8K2 OP / BAR CL / BAR CL TEST / BAR 8K2 CL Bitte nehmen Sie auf die Tabelle "Konfigurierung der Sicherheitseingänge" Bezug.
Sicherhe	73	SAFE 2	Konfigurierbarer Sicherheitseingang 2 (N.C.) - Default PHOT. PHOT / PHOTTEST / PHOT OP / PHOT OP TEST / PHOT CL / PHOT CL TEST / BAR / BAR TEST / BAR 8K2 / BAR OP / BAR OP TEST / BAR 8K2 OP / BAR CL / BAR CL TEST / BAR 8K2 CL Bitte nehmen Sie auf die Tabelle "Konfigurierung der Sicherheitseingänge" Bezug.
enne	Y	ANTENNE	Eingang Antenne. Verwenden Sie eine auf 433 MHz abgestimmte Antenne. Verwenden Sie die Verbindung Antenne-Fmrfänger ein Koaxialkahel RG58. Das Vorhandensein von metallischen Massen
Ant	#	SHIELD	Verwenden Sie eine auf 433 MHz abgestimmte Antenne. Verwenden Sie die Verbindung Antenne-Empfänger ein Koaxialkabel RG58. Das Vorhandensein von metallischen Massen in der Nähe der Antenne kann den Funkempfang stören. Montieren Sie die Antenne bei ungenügender Reichweite des Senders an einer geeigneteren Stelle.

Konfigurierung der AUX-Ausgänge

Logik Aux= 0 - Ausgang MONOSTABILER FUNKKANAL. Der Kontakt bleibt für 1s geschlossen, wenn der Funkkanal aktiviert wird.

Logik Aux= 1 - Ausgang KONTROLLLEUCHTE TOR OFFEN SCA. Der Kontakt bleibt während der Öffnung und bei offenem Flügel geschlossen, intermittierend während der Schließung und offen bei geschlossenem Flügel.

Logik Aux= 2 - Steuerausgang DECKENLEUCHTE. Der Kontakt bleibt für die in hELLE 2E ، ك eingestellte Zeit geschlossen

ogik Aux= 3 - Ausgang Befehl ZONENBELEUCHTUNG. Der Kontakt bleibt für die gesamte Dauer des Manövers aktiv

Logik Aux= 4 - Ausgang TREPPENBELEUCHTUNG. Der Kontakt bleibt bei Beginn des Manövers für 1 Sekunde geschlossen.

Logik Aux= 5 - Ausgang ALARM TOR OFFEN. Der Kontakt bleibt geschlossen, falls der Torflügel für eine Zeit offen bleibt, die das Doppelte der in TCA eingestellten Zeit beträgt.

Logik Aux= 6 - Ausgang BLINKLEUCHTE. Der Kontakt während der Bewegung der Torflügel geschlossen.

Logik Aux= 7 - Nicht Verfügbar Logik Aux= 8 - Nicht Verfügbar

Logik Aux= 9 – Ausgang WARTUNG. Der Kontakt bleibt beim Erreichen des im Parameter Wartung eingestellten Werts geschlossen, um die Wartungsanforderung anzuzeigen.

Logik Aux= 10 – Ausgang BLINKLEUCHTE WARTUNG.
Der Kontakt während der Bewegung der Torflügel geschlossen. Wenn der im Parameter Wartung eingestellte Wert bei Ende des Manövers bei geschlossenem Tor erreicht wird, schließt sich der Kontakt 4 Mal für 10 Sekunden und öffnet sich dann für 5 Sekunden, um die Wartungsanforderung anzuzeigen.

Logica Aux= 11 - Nicht Verfügbar

Logica Aux= 12 - Nicht Verfügbar

Logik Aux= 13 - Ausgang STATUS TOR GESCHLOSSEN. Der Kontakt bleibt geschlossen, wenn das Tor geschlossen ist.

Logik Aux= 14 - Ausgang BISTABILER FUNKKANAL Der Kontakt ändert den Status (offen-geschlossen), wenn der Funkkanal aktiviert wird.

Logik AUX= 15 - Ausgang ZEITGESTEUERTER FUNKKANAL. Der Kontakt bleibt bei aktiviertem Funkkanal für eine programmierbare Zeit geschlossen (ZE & RUSGRAG). Wird während dieser Zeit die Taste erneut gedrückt, beginnt die Zeitzählung erneut.

Logik Aux=16 - Ausgang ZUSTAND OFFENES TOR. Der Kontakt bleibt geschlossen, wenn das Tor geöffnet ist.

Konfigurierung der Steuereingänge

Logik IC= 0 - Als Start E konfigurierter Eingang. Funktionsweise gemäß Logik InPUL 5Fol GE. Externer Start für Ampelsteuerung.

Logik IC= 1 - Als Start I konfigurierter Eingang. Funktionsweise gemäß Logik ، APUL 5F aL GE. Interner Start für Ampelsteuerung.

Logik IC= 2 - Als Open konfigurierter Eingang.

Der Befehl führt eine Öffnung aus. Wenn der Eingang geschlossen bleibt, bleiben die Flügel bis zur Öffnung des Kontakts offen. Bei offenem Kontakt schließt die Automatisierung nach der Zeit TCA, falls aktiv.

Logik IC= 3 - Als Close konfigurierter Eingang. Der Befehl führt die Schließung aus.

Logik IC= 4 - Als Ped konfigurierter Eingang. Der Befehl führt eine partielle Fußgängeröffnung aus. Funktionsweise gemäß Logik nPUL 5FoL GE

Logik IC= 5 - Als Timer konfigurierter Eingang. Funktionsweise wie bei Open, aber die Schließung ist auch nach einem Stromausfall garantiert.

Logik IC= 6 - Als Timer Ped konfigurierter Eingang.

Der Befehl führt eine partielle Fußgängeröffnung aus. Wenn der Eingang geschlossen bleibt, bleibt der Flügel bis zur Öffnung des Kontakts offen. Wenn der Eingang geschlossen bleibt und ein Befehl Start E, Start I oder Open aktiviert wird, wird ein vollständiges Manöver ausgeführt, um dann die Fußgängeröffnung wiederherzustellen. Die Schließung wird auch nach einem Stromausfall garant

Konfigurierung der Sicherheitseingänge

Logik SAFE= 0 - Als Phot konfigurierter Eingang, Fotozelle nicht überprüften (*). (Fig.G., Pos. 1).
Gestattet das Anschließen von Vorrichtungen ohne zusätzlichen Kontakt für die Überprüfung. Bei Abdunklung sind die Fotozellen sowohl beim Öffnen, als auch beim Schließen aktiv. Eine Abdunklung der Fotozelle beim Schließen schaltet die Bewegungsrichtung erst nach der Freigabe der Fotozelle um. Falls nicht verwendet, überbrückt lassen.

Logik SAFE= 1 - Als Phot test konfigurierter Eingang, überprüfte Fotozelle. (Fig.G, Pos. 2).
Aktiviert die Überprüfung der Fotozellen bei Beginn des Manövers. Bei Abdunklung sind die Fotozellen sowohl beim Öffnen, als auch beim Schließen aktiv. Eine Abdunkelung der Fotozelle beim Schließen schaltet die Bewegungsrichtung erst nach der Freigabe der Fotozelle um.

Logik SAFE= 2 - Als Phot op konfigurierter Eingang, Fotozelle aktiv nur bei Öffnung nicht überprüften (*). (Fig.G, Pos. 1)
Gestattet das Anschließen von Vorrichtungen ohne zusätzlichen Kontakt für die Überprüfung. Deaktiviert beim Schließen das Funktionieren der Fotozelle bei Abdunkelung. Blockiert in der Phase der Öffnung die Bewegung für die Dauer der Abdunkelung der Fotozelle. Falls nicht verwendet, überbrückt lassen.

Logik SAFE= 3 - Als Phot op test konfigurierter Eingang, überprüfte Fotozelle aktiv nur bei Öffnung (Fig.G, Pos. 2). Aktiviert die Überprüfung der Fotozellen bei Beginn des Manövers. Deaktiviert beim Schließen das Funktionieren der Fotozelle bei Abdunkelung. Blockiert in der Phase der Öffnung die Bewegung für die Dauer der Abdunkelung der Fotozelle.

Logik SAFE= 4 - Als Phot cl konfigurierter Eingang, Fotozelle aktiv nur bei Schließung nicht überprüften (*). (Fig.G. Pos. 1)
Gestattet das Anschließen von Vorrichtungen ohne zusätzlichen Kontakt für die Überprüfung. Deaktiviert beim Öffnen das Funktionieren der Fotozelle bei Abdunkelung. Beim Schließen schaltet sie direkt um. Falls nicht verwendet, überbrückt lassen.

Logik SAFE= 5 - Als Phot cl test konfigurierter Eingang, überprüfte Fotozelle aktiv nur bei Schließung (Fig.G, Pos. 2).
Aktiviert die Überprüfung der Fotozellen bei Beginn des Manövers. Deaktiviert beim Öffnen das Funktionieren der Fotozelle bei Abdunkelung. Beim Schließen schaltet sie direkt um.

Konfigurierung der Sicherheitseingänge

Logik SAFE= 6 - Als Bar konfigurierter Eingang, Tastleiste nicht überprüften (*). (Fig.G, Pos. 3)
Gestattet das Anschließen von Vorrichtungen ohne zusätzlichen Kontakt für die Überprüfung. Der befehl kehrt die Bewegung für 2 Sek. um. Falls nicht benutzt den Jumper eingesetzt lassen

Logik SAFE= 7 - Als Bar konfigurierter Eingang, überprüfte Tastleiste (Fig.G, Pos. 4). Aktiviert die Überprüfung der Tastleisten bei Beginn des Manövers. Der Befehl kehrt die Bewegung für zwei Sekunden um.

Logik SAFE= 8 - Als Bar 8k2 konfigurierter Eingang (Fig.G, Pos. 5). Eingang für Widerstandskante 8K2. Der Befehl kehrt die Bewegung für zwei Sekunden um.

Logik SAFE=9 Eingang konfiguriert als Bar op, Tastleiste mit Inversion nur aktiv bei Öffnung, bewirkt bei Aktivierung während der Schließung das Anhalten der Automatisierung (STOP) (Fig. G, Rif. 3). Gestattet das Anschließen von Vorrichtungen ohne zusätzlichen Kontakt für die Überprüfung. Der Eingriff in der Phase der Öffnung kehrt die Bewegung für 2 Sek. Um, der Eingriff in der Phase Schließung bewirkt das Anhalten. Falls nicht verwendet, überbrückt lassen.

Logik SAFE=10 Eingang konfiguriert als Bar op test, überprüfte Tastleiste mit Inversion nur aktiv bei Öffnung, bewirkt bei Aktivierung während der Schließung das Anhalten der Automatisierung (STOP) (Fig.G, Rif. 4).
Aktiviert die Überprüfung der Tastleisten bei Beginn des Manövers. Der Eingriff in der Phase der Öffnung kehrt die Bewegung für 2 Sek. um, der Eingriff in der Phase Schließung bewirkt das Anhalten.

Logik SAFE=11 Eingang konfiguriert als Bar 8k2 op, Leiste 8k2 mit Inversion nur aktiv bei Öffnung, bewirkt bei Aktivierung während der Schließung das Anhalten der Automatisierung (STOP) (Fig.G, Rif. 5).
Der Eingriff in der Phase der Öffnung kehrt die Bewegung für 2 Sek. um, der Eingriff in der Phase Schließung bewirkt das Anhalten.

Logik SAFE=12 Eingang konfiguriert als Bar cl, Tastleiste mit Inversion nur aktiv bei Schließung, bewirkt bei Aktivierung während der Öffnung das Anhalten der Automatisierung (STOP) (Fig.G., Rif. 3).
Gestattet das Anschließen von Vorrichtungen ohne zusätzlichen Kontakt für die Überprüfung. Der Eingriff in der Phase der Schließung kehrt die Bewegung für 2 Sek. Um, der Eingriff in der Phase Offnung bewirkt das Anhalten. Falls nicht verwendet, überbrückt lassen.

Logik SAFE=13 Eingang konfiguriert als Bar cl test, überprüfte Tastleiste mit Inversion nur aktiv bei Schließung, bewirkt bei Aktivierung während der Öffnung das Anhalten der Automatisierung (STOP) (Fig.G, Rif. 4).
Aktiviert die Überprüfung der Tastleisten bei Beginn des Manövers. Der Eingriffin der Phase der Schließung kehrt die Bewegung für 2 Sek. Um, der Eingriffin der Phase Öffnung bewirkt das Anhalten.

Logik SAFE=14 Eingang konfiguriert als Bar 8k2 cl, Leiste 8k2 mit Inversion nur aktiv bei Schließung, bewirkt bei Aktivierung während der Öffnung das Anhalten der Automatisierung (STOP) (Fig.G, Rif. 5).
Der Eingriff in der Phase der Schließung kehrt die Bewegung für 2 Sek. Um, der Eingriff in der Phase Öffnung bewirkt das Anhalten.

(*) Bei Installation von Vorrichtungen vom Typ "D" (wie definiert von EN 12453) mit nicht überprüftem Anschluss wird eine obbligatorische Wartung mit zumindest halbjährlicher Frequenz vorgeschrieben.

Konfigurierung der Befehle Funkkanal

LogiK CH= 0 - Eingang konfiguriert als Start E. Funktionsweise gemäß Logik APUL SF aL GE. Externer Start für Ampelsteuerung

LogiK CH= 1 - Eingang konfiguriert als Start I. Funktionsweise gemäß Logik เกิยแร 5Fal มิE. Interner Start für Ampelsteuerung.

LogiK CH= 2 - Eingang konfiguriert als Open. Der Befehl führt eine Öffnung aus.

LogiK CH= 3 - Eingang konfiguriert als Close. Der Befehl führt die Schließung aus.

LogiK CH= 4 - Eingang konfiguriert als Ped. Der Befehl führt eine partielle Fußgängeröffnung aus. Funktionsweise gemäß Logik "IPUL 5FaL GE

LogiK CH= 5- Eingang konfiguriert als STOP. Der Befehl führt einen Stopp aus.

LogiK CH= 6- Eingang konfiguriert als AUX1. (**) Der Befehl aktiviert den Ausgang AUX1

LogiK CH= 7- Nicht Verfügbar

CH-Logik = 8- Funkbefehl konfiguriert als AUX11 (**). Der Befehl aktiviert den AUX11-Ausgang (nur mit Erweiterungskarte)

LogiK CH= 9- Eingang konfiguriert als AUX2. (**) Der Befehl aktiviert den Ausgang AUX2

LogiK CH= 10- Nicht Verfügba

LogiK CH= 11- Nicht Verfügbar

Logik CH= 12- Steuerung konfiguriert als DECKENLEUCHTE
Die Steuerung aktiviert das Licht mit bistabiler Logik. Mindestens ein Nebenausgang muss als Innenleuchte eingestellt werden

- (**) Nur aktiv, wenn der Ausgang als monostabiler Funkkanal, Notbeleuchtung, Zonenbeleuchtung, Treppenbeleuchtung, bistabiler Funkkanal oder timergesteuerter Funkkanal konfiguriert ist.
- 6) ANSCHLUSS MOTOR Fig. E
- 7) SICHERHEITSVORRICHTUNGEN
- 7.1) ÜBERPRÜFTE GERÄTE Fig.G
- 7.2) ANSCHLUSS VON 1 FOTOZELLENPAAR NICHT ÜBERPRÜFT Abb. C
- 7.3) ANSCHLUSS VON 1 FOTOZELLENPAAR ÜBERPRÜFT Abb. D
- 8) SPEICHERN VON SENDERN Abb. I
- 9) LÖSCHEN VON SENDERN Abb. L
- 10) ZUGANG ZU DEN MENÜS: FIG. 1
- 10.1) MENÜ PARAMETER (PR-RD) (TABELLE "A" PARAMETER)
- 10.2) MENÜ LOGIKEN (ಓou H) (TABELLE "B" LOGIKEN)
- 10.3) MENÜ FUNK (Filink) (TABELLE "C" FUNK)

10.4) MENÜ DEFAULT (bEtr : Eb5dRtEn) Stellt die Steuereinheit auf die voreingestellten Defaultwerte zurück. Nach einer Rückstellung muss ein neues AUTOSET vorgenommen werden.

10.5) MENÜ SPRACHE (5PrRchE)

Gestattet die Einstellung der Displaysprache der Programmiereinheit.

10.6) MENÜ AUTOSET (RUŁoSEŁ)

Das entsprechende Menü startet eine automatische Einstellung.
Sobald die Taste OK gedrückt wird, wird die Meldung "..." angezeigt,
die Steuereinheit führt ein Öffnungsmanöver aus, gefolgt von einem
Schließungsmanöver, bei dem der Mindestwert des Drehmoments für die
Bewegung des Türflügels automatisch eingestellt wird.
Die Anzahl der für den Autoset erforderlichen Manöver kann zwischen 1 und
3 variieren. Während dieser Phase müssen die Abdunkelung der Fotozellen
sowie die Benutzung der Befehle START, STOPP und des Displays verhindert

Am Ende dieser Operation hat die Steuerungseinheit die optimalen Drehmomentwerte automatisch eingestellt. Überprüfen Sie sie und ändern Sie sie gegebenenfalls, wie im Abschnitt Programmierung beschrieben.

ACHTUNG!! Sicherstellen, dass die an den vorgesehenen Punkten gemessene Aufprallkraft unter den in der Richtlinie EN12453

angegebenen Werten liegt.

Die Aufprallkräfte können durch die Verwendung von verformbaren Leisten reduziert werden. Achtung!! Während der Auto-Einstellung ist die Funktion Hinderniserfassung nicht aktiv; der Monteur muss die Bewegung der Automatisierung überwachen und verhindern, dass Personen oder Sachen in den Bewegungsbereich der Automatisierung gelangen.

ELEKTROSCHLOSS

ACHTUNG: Bei Torflügeln mit einer Länge von mehr als 3 m muss ein Elektroschloss installiert werden.

10.7) SEQUENZ ZUR ÜBERPRÜFUNG DER INSTALLATION

 Führen Sie das Verfahren AUTOSET aus (*).
 Überprüfen Sie die Stoßkräfte: Weiter mit Punkt 10, falls die Grenzwerte (**) 2. Ober pruier Sie die Stoßkrafte. Werter mit runkt 10, falls die Grenzwerte (*) eingehalten werden, anderenfalls
 3. Gegebenenfalls die Parameter der Geschwindigkeit und der Empfindlichkeit (Kraft) anpassen: siehe Tabelle Parameter.
 4. Überprüfen Sie die Stoßkräfte erneut: Weiter mit Punkt 10, falls die Grenzwerte

- Überprüfen Sie die Stoßkräfte erneut: Weiter mit Punkt 10, falls die Grenzwerte (**) eingehalten werden, anderenfalls
 Eine passive leiste anbringen
 Überprüfen Sie die Stoßkräfte erneut: Weiter mit Punkt 10, falls die Grenzwerte (**) eingehalten werden, anderenfalls
 Die druck- oder stromempfindlichen Schutzvorrichtungen (zum Beispiel aktive Leiste) anbringen (**)
 Überprüfen Sie die Stoßkräfte erneut: Weiter mit Punkt 10, falls die Grenzwerte (**) eingehalten werden, anderenfalls
 Die Bewegung des Triebs nur in der Modalität "Mann anwesend" überprüfen 10. Sicherstellen, dass alle Erfassungsvorrichtungen im Manöverbereich ordnungsgemäß funktionieren
 Stellen Sie vor der Ausführung von Autoset sicher, dass alle Montageund Sicherungsarbeiten ordnungsgemäß ausgeführt worden sind, wie vorgeschrieben in den Anweisungen zur Installation im Handbuch der Motorisierung.
 - Motorisierung. †) In Abhängigkeit von den Risikoanalysen könnte die Anbringung zusätzlicher Sicherheitsvorrichtungen erforderlich sein.

10.8) MENÜ ENDSCHALTEREINSTELLUNG (EndSchRLEEr)
Esermöglicht die Einstellung der Endschalterfür Motoren mit Encoder, außerdem ermöglicht es für Motoren mit unabhängiger Endschalterverkabelung die korrekte Positionierung des Torflügels für die spätere Einstellung des Endschalters. Bei nicht spezifizierten Motoren ist das Menü nicht aktiv und die Meldung "nicht verfügbar" erscheint auf dem Display

HINWEIS: Diese Manöver werden im Totmann-Modus mit reduzierter Geschwindigkeit und ohne das Eingreifen von Sicherheitseinrichtungen ausgeführt.

10.8.1) GIUNO ULTRA BT A20, GIUNO ULTRA BT A50Mit den Tasten "+/-" auf dem Display den Torflügel in die gewünschte Position bringen. Für Informationen zum Einstellen der Endschalter siehe die Einstellungen der Endschalter im Handbuch des GIUNO ULTRA-Motors.

10.8.2) E5 BT A12, E5 BT A18

10.8.2) E5 BT A12, E5 BT A18
Mit den Tasten "++/-" auf dem Display den Torflügel in die auf dem Display angegebene Position bringen (Öffnung oder Schließung). Sobald die gewünschte Position erreicht ist, die Position durch Drücken der Taste OK bestätigen. Bei E5-Motoren ist es möglich, den Flügel manuell in die Nähe der Endschalter zu bringen, indem das Torgedrückt wird. Dann das Tormit den Tasten "+/-" bewegen, bis es auf den mechanischen Anschlag drückt. Die Position mit OK oder per Funk (zuwor gespeichert) bestätigen. (zuvor gespeichert) bestätigen.

10.9) MENÜ STATISTIKEN

Gestattet das Anzeigen der Version der Karte, der Gesamtzahl der Manöver (in Hunderten), der Anzahl der abgespeicherten Funksteuerungen und der letzten 30 Fehler (die ersten beiden Ziffern gegen die Position und die letzten beiden den Fehlercode an). Der Fehler 01 ist der jüngste. Der blinkende Fehler zeigt den ersten Fehler nach der letzten Wartung an.

10.10) MENÜ PASSWORD
Gestattet die Eingabe eines Passwords für die Programmierung der Karte über das Netz U-link".
MIT DER LOGIK "SCHUTZNIVEAU" eingestellt auf 1, 2, 3 oder 4 wird der Zugang zum Menü Programmierung angefordert. Nach 10 fehlgeschlagenen Zugangsversuchen infolge muss vor einem erneuten Versuch drei Minuten gewartet werden. Während dieses Zeitraums wird bei jedem Zugangsversuch "BLOC" angezeigt. Das Default-Password ist 1234

11) DRÜCKEN ANSCHLAG SCHLIESSUNG Fig. F Rif. A-B RICHTUNG ÖFFNUNG Fig. E

12) ZUSATZMODULE U-LINK

Bitte nehmen Sie auf die Anweisungen zu den Modulen U-link Bezug. Die Benutzung einiger Module führt zu einer Verringerung der Funkreichweite. Passen Sie die Anlage durch verwendung einer geeigneten Antenne mit 433 MHz an.

ACHTUNG! Eine falsche Einstellung kann zur Verletzung von Personen oder Tieren sowie zu Sachschäden führen.

ACHTUNG!! Sicherstellen, dass die an den vorgesehenen Punkten ACHTUNG!! Sicherstellen, dass die an den vorgesehenen Punkten gemessene Aufprallkraft unter den in der Richtlinie EN12453 angegebenen Werten liegt.

Die Aufprallkräfte können durch die Verwendung von verformbaren Leisten reduziert werden.

Wir empfehlen, zur Erzielung eines besseren Resultats den Autoset mit Motoren in Ruhestellung vorzunehmen (das heißt nicht überhitzt von einer größeren Anzahl von ausgeführten Manövern).

TABELLE "A" - MENÜ PARAMETER - (PRc RD)

Parameter	<u>Motoren</u>	Min.	Max.	Default	Persönlich	Definition	Beschreibung	
uEr2oEG. RUF		0	10	3		Verzögerungszeit Öffnung Motor 2 [s]	Verzögerungszeit bei Öffnung des Motors 2 gegenüber dem Motor 1	
uEr26EG. 2U		0	25	6		Verzögerungszeit Schließung Motor 1 [s]	Verzögerungszeit bei Schließung des Motors 1 gegenüber dem Motor 2 H INWEIS: Wenn die Zeit auf das Maximum eingestellt ist, wartet der Motor 1 vor dem Starten auf das vollständige Schließen von Motor 2.	
ŁcЯ		0	120	10		Zeit automatische Schließung [s]	Wartezeit vor der automatischen Schließung.	
PEd ŁcR		0	120	0		Zeit der automatischen Schließung durch Fußgänger-Manöver [s]	Wartezeit vor dem automatischen Schließen nach einem Fußgänger-Manöver, NUR wenn abweichend von 0. Wenn der Parameter auf 0 gesetzt ist, ist die Wartezeit nach einem Fußgänger-Manöver die gleiche wie für das Nicht-Fußgänger-Manöver.	
rREUNUAG		1	180	40		Räumungszeit Ampelbereich [s]	Räumungszeit des Bereiches mit dem von der Ampel geregelten Verkehr.	
HELLE ZE 15		30	300	90		Einschaltzeit der Innenleuchte [s]	Einschaltdauer der Innenleuchte.	
E.RUSGRAG		1	240	10		Aktivierungszeit des zeitgesteuerten Ausgangs [s]	Aktivierungsdauer des zeitgesteuerten Funkkanalausgangs in Sekunden	
	SUB BT	10	100				Verlangsamungsraum bei Öffnung des Motors / der Motoren, ausgedrückt als Prozentsatz des Gesamthubs. ACHTUNG: Nach einer Änderung des Parameters muss ein vollständiges Manöver ohne Unterbrechungen ausgeführt werden. ACHTUNG: Bei "SET" auf dem Display ist die Hinderniserfassung nicht aktiv. ACHTUNG: Bei Aktuatoren mit integrierten	
uErlAnGS. AUF	E5 BT A18	10	100	10		Verlangsamungsraum		
0E1 E111103. 1101	PHOBOS VELOCE BT B35	10	100		Öffnung [%]	Feststellern ist eine immer aktive Verlangsamung bei einem Wert über 5 zwingend erforderlich ACHTUNG: Bei GIUNO wird der Verlangsamungsraum mit den verschiebbaren Sensoren eingestellt		
	E5 BT A12	20	100				ACHTUNG: Beim Motortyp ELI BT A35 kann eine Verzögerung nicht ausgeschlossen werden. Werte unter	
	Alle anderen	0	100				10% werden mit 10% berücksichtigt.	
	SUB BT	10	100			Verlangsamungsraum	Verlangsamungsraum bei Schließung des Motors / der Motoren, ausgedrückt als Prozentsatz des Gesamthubs. ACHTUNG: Nach einer Änderung des Parameters muss ein vollständiges Manöver ohne Unterbrechungen	
uErlAnGS. 2U	E5 BT A18	10	100	10			ausgeführt werden. ACHTUNG: Bei "SET" auf dem Display ist die Hinderniserfassung nicht aktiv. ACHTUNG: Bei Aktuatoren mit integrierten Feststellern ist eine immer aktive Verlangsamung bei einem Wert über 5 zwingend erforderlich ACHTUNG: Bei GIUNO wird der Verlangsamungsraum	
0E, E, 11103.	PHOBOS VELOCE BT B35	10	100			Schließung [%]		
	E5 BT A12	20	100				mit den verschiebbaren Sensoren eingestellt ACHTUNG: Beim Motortyp ELI BT A35 kann eine Ver- zögerung nicht ausgeschlossen werden. Werte unter	
	Alle anderen	0	100				10% werden mit 10% berücksichtigt.	
	PHOBOS VELOCE BT B35	15	100				Verlangsamungsraum (Übergang von der Betriebsgeschwindigkeit zur Verlangsamungsgeschwindigkeit), sowohl bei der	
uErlAnGS StrecHE	ELI BT A35 V	15	100	15		Verlangsamungsraum	Öffnung, als auch bei der Schließung des Motors / der Motoren, ausgedrückt als Prozentsatz des Gesamthubs.	
SEPERIOR SEPECIAL	ELI BT A35 V + FCE	15	100	.5		[%]	ACHTUNG: Nach einer Änderung des Parameters muss ein vollständiges Manöver ohne Unterbrechungen ausgeführt werden.	
	Alle anderen	0	100				ACHTUNG: Bei "SET" auf dem Display ist die Hinderniserfassung nicht aktiv.	
EE LOEFFA		10	100	100		Partielle Öffnung M1 [%]	Raum für partielle Öffnung als Prozentsatz der vollständigen Öffnung, nach Aktivierung des Befehls Fußgänger PED.	

Parameter	<u>Motoren</u>	Min.	Max.	Default	Persönlich	Definition	Beschreibung
HrRFE RUF		1	100	50		Kraft Flügel bei Öffnung [%]	Vom Flügel ausgeübte Kraft bei der Öffnung. Prozentsatz der abgegebenen Kraft, zusätzlich zu der mit Autoset eingestellten (und anschließend aktualisiert), vor Auslösung eines Alarms Hindernis. Der Parameter wird von Autoset automatisch eingestellt. ACHTUNG: Wirkt sich direkt in der Stoßkraft aus: sicherstellen, dass der eingestellte Wert den geltenden Sicherheitsbestimmungen entspricht (*). Falls erforderlich Quetschschutzsicherheitsvorrichtungen installieren(**).
HrRFt ZU		1	100	50		Kraft Flügel bei Schließung [%]	Vom Flügel ausgeübte Kraft bei der Schließung. Prozentsatz der abgegebenen Kraft, zusätzlich zu der mit Autoset eingestellten (und anschließend aktualisiert), vor Auslösung eines Alarms Hindernis. Der Parameter wird von Autoset automatisch eingestellt. ACHTUNG: Wirkt sich direkt in der Stoßkraft aus: sicherstellen, dass der eingestellte Wert den geltenden Sicherheitsbestimmungen entspricht (*). Falls erforderlich Quetschschutzsicherheitsvorrichtungen installieren (**).
drückkrRFE Süc		0	100	100		Druckkraft des Flügels auf den Schließendschalter [%]	Vom Flügel während des Druckes auf den Schließends- chalter ausgeübte Kraft.
	SUB BT	20	100			Geschwindigkeit Öffnung [%]	Prozentsatz der max. Geschwindigkeit, die bei der Öffnung des Motors / der Motoren erreicht werden kann.
GESchu. RUF	ELI BT A35 V	20	100	100			ACHTUNG: Nach einer Änderung des Parameters muss ein vollständiges Manöver ohne Unterbrechungen ausgeführt werden.
	Alle anderen	15	100				ACHTUNG: Bei "SET" auf dem Display ist die Hinderniserfassung nicht aktiv.
	SUB BT	20	100				Prozentsatz der max. Geschwindigkeit, die bei der Schließung des Motors / der Motoren erreicht werden
GESchb. 20	ELI BT A35 V	20	100	100	100	Geschwindigkeit Schließung [%]	kann. ACHTUNG: Nach einer Änderung des Parameters muss ein vollständiges Manöver ohne
	Alle anderen	15	100			_	Unterbrechungen ausgeführt werden. ACHTUNG: Bei "SET" auf dem Display ist die Hinderniserfassung nicht aktiv.
	SUB BT	20	50				Geschwindigkeit des Motors / der Motoren bei der Öffnung und bei der Schließung in der Phase der Verlangsamung, ausgedrückt als max.
	ELI BT A35 V	20	50			Geschwindigkeit	Betriebsgeschwindigkeit. ACHTUNG: Nach einer Änderung des Parameters
GESchb. uErLAnGS.	ELI BT A35 V + FCE	20	50	25		Verlangsamung [%]	muss ein vollständiges Manöver ohne Unterbrechungen ausgeführt werden. ACHTUNG: Bei "SET" auf dem Display ist die Hinderniserfassung nicht aktiv.
	PHOBOS VELOCE BT B35	15	50				ACHTUNG: Bei Motortyp ELI BT A35 kann die Verlang- samung nicht ausgeschlossen werden; Werte über
	Alle anderen	15	100				50% werden mit 50% berücksichtigt.
նRrեUnն		0	250	0		Programmierung der Anzahl der Manöver für die Wartungsschwelle [in Hunderten]	Gestattet die Eingabe einer Anzahl von Manövern, nach der die Wartungsanforderung am Ausgang AUX angezeigt wird, der als Wartung oder Blinkleuchte und Wartung konfiguriert ist

^(*) In der Europäischen Union ist die Richtlinie EN12453 für die Kraftgrenzen anzuwenden. (**) Die Aufprallkräfte können durch die Verwendung von verformbaren Leisten reduziert werden.

TABELLE "B" - MENÜ LOGIKEN - (ಓ a 🖟 ப்H)

Logik	Definition	Default	Die vorgenommene Einstellung markieren	Optionen						
			0	Motoren nicht aktiv						
			1	NICHT VERWALTET						
			2	NICHT VERWALTET						
			3	IGEA BT						
			4	NICHT VERWALTET						
			5	NICHT VERWALTET						
			6	SUB BT						
	Motortyp		7	KUSTOS BT A - PHOBOS BT A - PHO	BOS N BT					
			8	GIUNO ULTRA BT A 20 - GIUNO ULT	ΓRA BT A50					
Notor NodELL	(Den an die Karte an- geschlossenen Motor-	0	9	VIRGO SMART BT A - 5 Kabel						
	typ eingeben.)		10	VIRGO SMART BT A - 3 Kabel						
			11	E5 BT A18						
			12	E5 BT A12						
			13	ELI BT A40 + FCE						
			14	ELI BT A35 V + FCE						
			15	ELI BT A40						
			16	ELI BT A35						
			17							
			0	PHOBOS VELOCE BT B35						
EcA	Automatische Schließung	0		Logik nicht aktiv						
	Jennebung		1	Aktiviert die automatische Schließung Power Down DEAKTIVIERT, das heißt die Stromversorgung des Zubehörs ist immer vorhanden.						
PSR _U E	Aktivierung Power Down		0	A Bei deaktivierter Logik liegt der Verbrauch im Standby bei > 0.5 W						
	Down		1	Power Down AKTIVIERT, das heißt die Stromversorgung des Zubehörs wird bei geschlossenem Tor deaktiviert.						
	ULink-Protokoll		0	Beide U-Link-Anschlüsse unterstüt	zen das neue U-Lin	k2.0-Protokoll				
UL ink 1	aktivieren	0	1	Aktivierung des U-Link-Protokolls (vorherige Version) am Anschluss 1 optionale Karte. Die Vorgängerversion des U-Link-Protokolls kann auf Anschluss 1 aktiviert werden.						
SchnELLSchL .	Schnelle Schließung	0	0	Logik nicht aktiv						
JETHILLE JETIL 1.	Schnelle Schnelbung		1	$Schließt \ drei \ Sekunden \ nach \ der \ Freigabe \ der \ Fotozellen, ohne \ das \ Ende \ der \ eingestellten \ TCA \ abzuwarten.$						
			0	Keine Änderung der Funktionsweise.	•					
			1	Vollständige Öffnung und Warten au	f erneute Stromverso	orgung.				
bAtt confiG	Konfig.Batterie	0	2	Teilweise Öffnung, basierend auf dem Parameter "Teilweise Öffnung", und Warten auf erneute Stromversorgung.						
			3	Vollständiges Schließen und Warten	auf erneute Stromve	rsorgung.				
			0	Die als Start E, Start I und Ped konfigurierten Eingänge						
				funktionieren mit der Logik 4 Schritte.	B	ewegung Scl	hritt Schritt			
						2-SCHRITT	3-SCHRITT	4-SCHRITT		
				Die als Start E, Start I und Ped konfigurierten Eingänge	GESCHLOSSEN	ÖFFNUNG		ÖFFNUNG		
₁∏PULSF6LGE	Bewegung Schritt	0	1	funktionieren mit der Logik 3 Schritte. Der Impuls während	BEI SCHLIESSUNG	OFFINUING	ÖFFNUNG	STOPP		
(IPULSFOLUE Schritt	Schritt			der Schließungsphase kehrt die Bewegung um.	OFFEN	CCI II IECCI INC	SCHLIESSUNG	SCHLIESSUNG		
			Die als Start E, Start I und	BEI ÖFFNUNG	SCHLIESSUNG	NACH STOPP	STOPP+TCA			
			Ped konfigurierten Eingänge	NACH STOP	ÖFFNUNG	ÖFFNUNG	ÖFFNUNG			
		2	funktionieren mit der Logik 2 Schritte. Bei jedem Impuls wird die Bewegung umgekehrt.							
			0	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	mit dem Start des	Motors/der Mo	toren auf			
uorALArN	Voralarm	0		Das Blinklicht leuchtet gleichzeitig mit dem Start des Motors/der Motoren auf. Die Voralarmfunktion wird aktiviert: das Blinklicht leuchtet vor dem Start des Motors/der Motoren auf:						

Logik	Definition	Default	Die vorgenommene Einstellung markieren	Opti	onen		
			0	Funktionsweise im Impulsen.			
			1	Funktionsweise Mann anwesend. Der Eingang 61 wird als OPEN UP konfiguriert. Der Eingang 62 wird als CLOSE UP konfiguriert. Das Manöver wird fortgesetzt, solange die Tasten werden. ACHTUNG: Die Sicherheitsvorrichtunge			
				<u> </u>			
ŁoŁNAnn	Mann anwesend	0	2	Funktionsweise Mann anwesend Emergency. Nor Falls die Karte den Test der Sicherheitsvorrichtung nicht besteht, wird die Funktionsweise Mann anw oder CLOSE UP aktiviert. Der Eingang 61 wird als OPEN UP konfiguriert. Der Eingang 62 wird als CLOSE UP konfiguriert.			
				ACHTUNG: Mit Mann anwesend Emerger	ncy sind die Sicherheitsvorrichtungen nicht aktiv.		
			3	Betrieb in Anwesenheit eines Bedieners beim Sch Der Eingang 61 wird als OPEN UP konfiguriert. Der Eingang 62 wird als CLOSE UP konfiguriert. Das Öffnungsmanöver erfolgt automatisch, das Sc Befehlstaste (CLOSE) gedrückt wird.			
				ACHTUNG: Die Sicherheitsvorrichtunge	n sind während des Abschlusses nicht aktiv.		
inpulsalo. Ruf	Blockiert	0	0	Der Impuls der als Start E, Start I und Ped konfigurie Öffnung.	erten Eingänge hat Auswirkung während der		
1111 05 3050. 1101	Öffnungsimpulse	Ü	1	Der Impuls der als Start E, Start I und Ped konfigurierter Öffnung.	n Eingänge hat keine Auswirkung während der		
			0	Der Impuls der als Start E, Start I und Ped konfigurie	rten Eingänge hat Auswirkung während der Pause		
iNPULSBLo. EcR	Blockiert TCA-Impulse			TCA. Der Impuls der als Start E, Start I und Ped konfigurierten Eingänge hat keine Auswirkung während der Pause			
			0	TCA.			
iNPULSBLo. 20	Blockieren Impulse	Blockieren Impulse Schließen	-	Der Impuls der Eingänge, die als Start E, Start I und Ped konfiguriert sind, hat beim Schließen Auswi Der Impuls der Eingänge, die als Start E, Start I und Ped konfiguriert sind, hat beim Schließen keine			
	Schlieben		1	Auswirkung.			
			0	Logik nicht aktiv Vor der Ausführung der öffnung schiebt das Tor ca. 2 Sekunden in Richtung Schließung. Dies			
GEGEndruck RUF	Widderschlag Öffnung	Widderschlag Öffnung 0		gestattet ein einfacheres Aushaken des Elektroschlosses. WICHTIG - Verwenden Sie diese Funktion nicht, falls keine geeigneten Anschläge vorhanden sind.			
			0	0 Logik nicht aktiv			
GEGEndrucX 2U	Widderschlag Schließung	0	1	Vor der Ausführung der Schließung schiebt das Tor ca. 2 Sekunden in Richtung Öffnung. Dies gestattet ein einfacheres Aushaken des Elektroschlosses. WICHTIG - Verwenden Sie diese Funktion nicht, falls keine geeigneten Anschläge vorhanden s			
			0	Logik nicht aktiviert			
drücHSERb iL	Halten Blockierung	0	1	Wenn die Motoren in der Position vollständige Öffnung oder vollständige Schließung mehr eine Stunde stehen bleiben, werden sie für ca. 3 Sekunden in Richtung Anschlag aktiviert. Deperation wird stündlich ausgeführt. Anm.: Diese Funktion hat den Zweck, bei hydraulischen Motoren die eventuelle Reduzierun Ölvolumens durch den Abfall der Temperatur bei längeren Pausen zu kompensieren, zum Bwirend der Nacht oder aufgrund von interner Undichtigkeit. WICHTIG - Verwenden Sie diese Funktion nicht, falls keine geeigneten Anschläge vorhand			
				_	Die Bewegung wird ausschließlich durch den Eing	riff des Anschlags Schließung angehalten; in	
			0	diesem Fall ist eine präzise Einstellung des Eingriff Pos. B).	rs des Anschlags Schließung erforderlich (Fig. F,		
drücH Süc	Drücken Endschalter Schließung	0	1	Zu verwenden, wenn ein Anschlag Schließung vo Diese Funktion aktiviert den Druck des Flügels au Amperostop als Hindernis angesehen wird. Der Schaft fährt also einige Sekunden weiter, nacl hat, oder bis zum mechanischen Anhalten. Auf die Anschläge Schließung ein perfektes Anliegen der	ndem er den Endschalter Schließung erfasst ese Weise wird durch leichtes Vorverlegen der		
			0	Die Eingriffsschwelle des Amperostop-Schutzes b			
icE FUnHt ion	Funktion Ice	0	1	Die Zentrale führt bei jedem Start automatisch eine Kompensierung der Eingriffsschwelle der Alarms Hindernis aus. ACHTUNG!! Sicherstellen, dass die an den vorgesehenen Punkten gemessene Aufprallkraft unter den in der Richtlinie EN12453 angegebenen Werten liegt. Verwenden Sie im Zweifelsfall zuzsätzlich Schutzvorrichtungen. Diese Funktion ist nützlich bei Installationen, die bei niedrigen Temperaturen betrieben werden. ACHTUNG: Nach der Aktivierung dieser Funktion muss ein Autoset-Manöver ausgeführt werden.			
Notor	Anzahl aktiver	2	1	Nur Motor 1 aktiv (1 Flügel).			
110001	Motoren		2	Beide Motoren aktiviert (2 Flügel).			
			0 1	Siehe Abb.E0			
			2	Siehe Abb.E1 Siehe Abb.E2			
ALFELÜBF INE	Alternative der	_	3	Siehe Abb.E3	GEA BT ausgeschlossen		
dEr inSEALLAE ion	installation	0	4	Siehe Abb.E4			
11361166116 1011			5	Siehe Abb.E5	Nur für VIRGO		
			6	Siehe Abb.E6	-		
		7	Siehe Abb.E7				

Log	gik	Definition	Default	Die vorgenommene Einstellung markieren	Optionen
		V		0	Als Phot konfigurierter Eingang, Fotozelle.
1 51	occ	Konfigurierung des Sicherheitseingangs	0	1	Als Phot test konfigurierter Eingang, überprüfte Fotozelle.
, ,,,	''' L	SAFE 1. 72		2	Als Phot op konfigurierter Eingang, Fotozelle aktiv nur bei Öffnung.
		/2		3	Als Phot op test konfigurierter Eingang, überprüfte Fotozelle aktiv nur bei Öffnung.
		Konfigurierung des		4	Als Phot cl konfigurierter Eingang, Fotozelle aktiv nur bei Schließung.
2 58	RFE	Sicherheitseingangs SAFE 2.	6	5	Als Phot cl test konfigurierter Eingang, überprüfte Fotozelle aktiv nur bei Schließung.
		73		6 7	Als Bar konfigurierter Eingang, Tastleiste.
				8	Als Bar test konfigurierter Eingang, überprüfte Tastleiste.
	10	Konfigurierung des Sicherheitseingangs		8	Als Bar 8k2 konfigurierter Eingang. (Nicht aktiv an SAFE 11,13). Eingang konfiguriert als Bar OP, Tastleiste mit Inversion nur aktiv bei Öffnung. Bei Schließung wird die
Nur mit	SAFE	SAFE 10.	15	9	Bewegung angehalten.
Erweite- rungskar- te. Wenn		77		10	Eingang konfiguriert als Bar OP TEST, überprüfte Tastleiste mit Inversion nur aktiv bei Öffnung. Bei Schließung wird die Bewegung angehalten.
Sie die Erweite-	II SRFE	Konfigurierung des Sicherheitseingangs SAFE 11.	15	11	Eingang konfiguriert als Bar OP 8k2, Tastleiste mit Inversion nur aktiv bei Öffnung. Bei Schließung wird die Bewegung angehalten. (Nicht aktiv an SAFE 11,13).
rungskar- te nicht	3,,, 2	78 Konfigurierung des		12	Eingang konfiguriert als Bar CL, Tastleiste mit Inversion nur aktiv bei Schließung. Bei Öffnung wird die Bewegung angehalten.
verwen- den, belassen Sie die	12 SRFE	Sicherheitseingangs SAFE 12. 79	15	13	Eingang konfiguriert als Bar CL TEST, überprüfte Tastleiste mit Inversion nur aktiv bei Schließung. Bei Öffnung wird die Bewegung angehalten.
Standar- deinstel-	13	Konfigurierung des Sicherheitseingangs		14	Eingang konfiguriert als Bar CL 8k2, Tastleiste mit Inversion nur aktiv bei Schließung. Bei Öffnung wird die Bewegung angehalten. (Nicht aktiv an SAFE 11,13).
lung (15)	SÄFE	SAFE 13. 80	15	15	Eingang als "deaktiviert" konfiguriert. Bei Fehlen der Erweiterungskarte zu verwenden. (Nicht aktiv auf Safe 1,2).
				0	Als Start E konfigurierter Eingang.
		Konfigurierung des		1	Als Start I konfigurierter Eingang.
1 (ıc	Steuereingangs IC 1. 61	0	2	Als Open konfigurierter Eingang.
				3	Als Close konfigurierter Eingang.
		Konfigurierung des		4	Als Ped konfigurierter Eingang.
2 .	ıc	Steuereingangs IC 2. 62	4	5	Als Timer konfigurierter Eingang.
Nur mit	10 10	Konfigurierung des Steuereingangs IC10. 2			- The training at letter 2 mg ang
Nur mit Erweiterun- gskarte.	1110	Konfigurierung des Steuereingangs IC 11.	64 Configurierung des euereingangs IC 11. 3		Als Fußgängertimer konfigurierter Eingang.
		65		0	Befehl Funk konfiguriert als START E.
lc	. L	Konfigurierung des	0	1	Befehl Funk konfiguriert als START E. Befehl Funk konfiguriert als Start I.
"_	.71	Befehl 1. Funkkanal		2	Befehl Funk konfiguriert als Open.
				3	Befehl Funk konfiguriert als Close
2c	h	Konfigurierung des	9	4	Befehl Funk konfiguriert als Ped
		Befehl 2. Funkkanal		5	Befehl Funk konfiguriert als STOP
				6	Befehl Funk konfiguriert als AUX1 **
Зс	h	Konfigurierung des Befehl 3. Funkkanal	2	7	Nicht Verfügbar Nicht Verfügbar
		January Stranskand		8	Befehl Funk konfiguriert als AUX11** (nur mit Erweiterungskarte)
				9	Befehl Funk konfiguriert als AUX2**
				10	Nicht Verfügbar
4c	h	Konfigurierung des Befehl 4. Funkkanal	5	11	Nicht Verfügbar
		January annual		12	Steuerung konfiguriert als INNENLEUCHTE Die Steuerung aktiviert das Licht mit bistabiler Logik. Mindestens ein Nebenausgang muss als Innenleuchte eingestellt werden.
		Konfiguriorum do-		0	Ausgang als monostabiler Funkkanal konfiguriert
IRL	υн	Konfigurierung des Ausgangs AUX 1.	6	1	Als SCA konfigurierter Ausgang, Kontrollleuchte Tor offen.
		20-21		2	Als Befehl Notbeleuchtung konfigurierter Ausgang.
		Konfigurierung des		3	Als Befehl Zonenbeleuchtung konfigurierter Ausgang.
2Rt	UH .	Ausgangs AUX 2. 26-27	0	4	Ausgang konfiguriert als Treppenbeleuchtung
		20-2/		5	Ausgang konfiguriert als Alarm
				6	Ausgang konfiguriert als Blinkleuchte
	(00.01	Konfigurierung des IDRUH Ausgangs AUX 10. 22-23		7	Nicht Verfügbar
	IURUR		3	8	Nicht Verfügbar
				9	Ausgang, konfiguriert als Wartung.
Nur mit Erweiterun-		-		10	Ausgang, konfiguriert als Blinkleuchte und Wartung. Nicht Verfügbar
gskarte				12	Nicht Verfügbar Nicht Verfügbar
_		Konfigurierung des		13	Ausgang konfiguriert als Status Tor geschlossen
	I IRUH	Konfigurierung des Ausgangs AUX 11.	1	1.5	August Computer as Status for gestinossen
	LIRUH		'	14	Ausgang als histabiler Funkkanal konfiguriert
	I IRUH	Ausgangs AUX 11. 24-25	'	14 15	Ausgang als bistabiler Funkkanal konfiguriert Ausgang als zeitgesteuerter Funkkanal konfiguriert

Logik	Definition	Default	Die vorgenommene Einstellung markieren	Optionen
			0	Ausgang konfiguriert für 12 V elektrisches Schnappschloss.
	Tun Cablaca		1	Ausgang konfiguriert für 12 V elektrisches Magnetschloss. Max. 0,5A. Power Down ist bei dieser Einstellung nicht aktiv
	Typ Schloss.	0	2	Ausgang konfiguriert für 24 V elektrisches Schnappschloss.
SchLoSS	28-29		3	Ausgang konfiguriert für 24 V elektrisches Magnetschloss. Max. 0,25A Power Down ist bei dieser Einstellung nicht aktiv
			4	Traktionssperre: während des gesamten Manövers aktiv. Max.: 1 A für 15, 0,2 A für den Rest des Manövers.
	Einstellung des Schutzniveaus		0	A – Das Password für den Zugang zum Menü Programmierung wird nicht angefordert. B - Aktiviert die Abspeicherung der Fernbedienungen über Funk. Diese Modalität wird in der Nähe der Bedientafel ausgeführt und macht keinen Zugang erforderlich: - Drücken Sie nacheinander die versteckte Taste und die normale Taste (T1-T2-T3-T4) eines bereits in der Standardmodalität mit dem Menü Funk abgespeicherten Senders Drücken Sie innerhalb von 10 Sekunden die versteckte Taste und die normale Taste (T1-T2-T3-T4) einer abzuspeichernden Fernbedienung. Der Empfänger verlässt die Programmiermodalität nach 10 Sekunden, innerhalb dieser Zeit können durch Wiederholung des vorausgehenden Punkts weitere neue Fernbedienungen eingegeben werden. C – Die automatische Eingabe der Replay über Funk wird aktiviert. Gestattet das Hinzufügen der programmierten Replay zum Speicher des Empfängers. D – Die Parameter der Karte können über das Netz U-link geändert werden.
Schützn wERU		0	1	A – Das Password für den Zugang zum Programmierungsmenü wird angefordert. Das Default-Password ist 1234: Die Funktionen B – C – D bleiben bezogen auf die Funktionsweise 0 unverändert.
			2	Nicht Verfügbar
			3	 A – Das Password für den Zugang zum Menü Programmierung wird angefordert. Das Default-Password ist 1234: B – Die Abspeicherung der Fernbedienungen über Funk wird deaktiviert. C – Die automatische Eingabe der Replay über Funk wird deaktiviert. Die Funktion D bleibt im Vergleich zur Funktionsweise 0 unverändert
			4	 A – Das Password für den Zugang zum Menü Programmierung wird angefordert. Das Default-Password ist 1234: B – Die Abspeicherung der Fernbedienungen über Funk wird deaktiviert. C – Die automatische Eingabe der Replay über Funk wird deaktiviert. D – Die Möglichkeit der Änderung der Parameter der Karte über das Netz U-link wird deaktiviert. Die Fernbedienungen werden nur mit dem entsprechen Menü Funk abgespeichert.
	Serieller Modus		0	SLAVE Standard: Die Karte empfängt und sendet Befehle/Diagnose/usw.
SEr ÆLLEr NodUS	(Identifiziert die Kon- figurierung der Karte bei einem BFT-Netzan- schluss.)	0	1	MASTER Standard: Die Karte sendet Aktivierungsbefehle (START, OPEN, CLOSE, PED, STOP) und andere Karten.
RdrE55E	Adresse	0	[]	Identifiziert die Adresse von 0 bis 119 der Karte in einer lokalen BFT-Netzverbindung. (siehe Abschnitt OPTIONALE MODULE U-LINK)
SUEL S	Push&Go		0	Logik nicht aktiv
PUSh Go	(Nur für E5 BT A12)	0	1	Das manuelle Drücken des geschlossenen Torflügels in Öffnungsrichtung bewirkt ein automatisches Öffnen.
0005:	World Parkers Associate		0	Vorblinken ausgeschlossen.
uorbl. ANPEL	Vorblinken Ampel	0	1	Rote Blinkleuchten für drei Sekunden bei Beginn des Manövers.
ANPEL RUF rot	Ampel dauerhaft rot	0	0	Rote Leuchten aus bei geschlossenem Tor.
חוויבב חטר רסב	Amperuauemaitiot	, o	1	Rote Leuchten an bei geschlossenem Tor.

^(**) Nur aktiv, wenn der Ausgang als monostabiler Funkkanal, Notbeleuchtung, Zonenbeleuchtung, Treppenbeleuchtung, bistabiler Funkkanal oder timergesteuerter Funkkanal konfiguriert ist.

TABELLE "C" - MENÜ FUNK - (೯೮೧%)

Logik	Beschreibung
2UFUEG 1 ch	Hinzufügen Taste 1ch Ordnet die gewünschte Taste dem Befehl 1. Funkkanal zu.
2UFUEG 2 ch	Hinzufügen Taste 2ch Ordnet die gewünschte Taste dem Befehl 2. Funkkanal zu.
2UFUEG 3 ch	Hinzufügen Taste 1ch Ordnet die gewünschte Taste dem Befehl 3. Funkkanal zu.
2UFUEG 4 ch	Hinzufügen Taste 2ch Ordnet die gewünschte Taste dem Befehl 4. Funkkanal zu.
LoESchEn 128	Liste löschen ACHTUNG! Entfernt alle abgespeicherten Fernbedienungen vollständig aus dem Speicher des Empfängers.
LoESchEn 1	Löscht einzelne Fernbedienung Entfernt eine Fernbedienung (wird bei Clone oder Replay deaktiviert). Schreiben Sie zum Auswählen der zu löschenden Fernbedienung die Position oder drücken Sie die Taste der zu löschenden Fernbedienung (die Position wird angezeigt)